

M Ostdeutsche Morgenpost

Bezugspreis: Durch unsere Boten frei ins Haus 5,— Zloty monatlich oder 2,50 Zloty halbmächtig (einschließlich 1,— Zloty Beförderungsgebühr), im voraus zahlbar. Sämtliche Postämter in Polen nehmen Bezugsbestellungen entgegen. Die „Ostdeutsche Morgenpost“ erscheint siebenmal in der Woche, frühmorgens — auch Sonntags und Montags —, mit zahlreichen Beilagen, Sonntags mit der 16-seitigen Kupfertiefdruckbeilage „Illustrierte Ostdeutsche Morgenpost“. Durch böse, Gewalt hervorgerufene Betriebsstörungen, Streiks usw. begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsgeldes od. Nachlieferung der Zeitung.

Führende Wirtschaftszeitung

Geschäftsstelle des Verlages:
Katowice, ul. Wojewodzka 24. Fernsprecher: 505-54.

Für unverlangte Beiträge wird eine Haftung nicht übernommen.

Anzeigenpreise: Die 12-gespaltene Millimeterzeile im schlesischen Industriegebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., amtliche und Heilmittelanzeigen sowie Darlehensangebote von Nichtbanken 40 Gr., die 4-gespaltene Millimeterzeile im Reklameteil 1,20 bzw. 1,80 Zloty. — Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen sowie für die richtige Wiedergabe telefonisch aufgebener Anzeigen wird eine Gewähr nicht übernommen. Bei Platzvorschrift 25% Aufschlag. Bei gerichtlicher Beitreibung, Vergleich oder Konkurs kommt jeglicher Rabatt in Fortfall. Anzeigenschluß: 16 Uhr. — Gerichtsstand: Pszczyna.

50 Prozent stärkerer Fremdenverkehr

Im Reich reisende Ausländer — die beste Werbung für Deutschland

Entrüstet über die Lügenhetze ihrer Zeitung / Wohin soll der Deutsche reisen?
Erst die Heimat kennen lernen — dann die Welt!

Wenn wir wieder Geld für Auslandsreisen haben

Staatssekretär Funk auf der Breslauer Verkehrstagung

(Telegraphische Meldung)

Breslau, 24. September. Auf der Tagung des Bundes Deutscher Verkehrsverbände überbrachte Staatssekretär Funk die Grüße und Wünsche der Reichsregierung, insbesondere des Reichsministers für Volksaufklärung und Propaganda, Dr. Goebbels. „Die Fremdenziffern aus dem Reich und aus dem Auslande haben sich im allgemeinen um 50 Prozent gehoben, in Einzelfällen noch erheblich mehr. Der Ruf „Lernt Deutschland kennen, reist nach Deutschland!“ ist durch eine großzügige Propaganda in den vergangenen 1½ Jahren überall in der Welt gehört worden. Es gelang uns, aus dem Internationalen Plakatwettbewerb als Sieger hervorzugehen und einen überaus wertvollen Preis nach Deutschland zu bringen. Der Verleumdungsflug gegen das nationalsozialistische Deutschland hat es bewirkt, daß um diesen Pokal aus reinem Gold noch nach der Verleihung an Deutschland von uns gekämpft werden mußte, da gewisse Kreise des Auslandes behaupteten, daß dieser goldene Schatz in Deutschland nicht sicher aufbewahrt werden könne, weil man auf Grund der Grenzmärchen, die über die Zustände in Deutschland verbreitet worden waren, glaube, daß hier Mord und Raub an der Tagesordnung seien. Die vielen zehntausende Ausländer, die dem Rufe Deutschlands gefolgt sind und zu uns gekommen sind, erlebten sozusagen das deutsche Wunder, indem sie feststellen mußten,

daß es sich nirgends in der Welt besser,
ruhiger und angenehmer reist als in
Deutschland.

Diese Ausländer, die die deutsche Fremdenpropaganda nach Deutschland brachte, wurden die besten Werber für Deutschland. Wenn wir nur einen Bruchteil der „Propaganda-Millionen“ hätten, von denen die Heer im Auslande phantasiert! Wir würden diese Summen sofort zur Förderung des Fremdenverkehrs mit dem Auslande verwenden, um die Welt immer mehr davon zu überzeugen, daß Deutschland in Ruhe und Ordnung zeugen, daß Deutschland in Ruhe und Ordnung zeugen, daß Deutschland in Ruhe und Ordnung zeugen, in diesem Sommer zahlreiche Reisen gemacht, daß die ihrer Empörung darüber einen völlig die ausländischen Zeitungen ihnen ein völlig verzerrtes und lügenhaftes Bild über Deutschland gegeben hätten. Auf diesem Wege müssen wir weitergehen und unermüdlich weiterbauen an diesem Aufklärungs- und Verkehrswert. Die zentrale Organisation hat

sich sehr gut bewährt. Ohne sie wären diese Erfolge gar nicht denkbar gewesen. Auch die Tätigkeit der Parteioorganisationen, insbesondere der NS-Gemeinschaft „Kraft durch Freude“ und der Hitlerjugend darf nicht vergessen werden. Das Reisen in Deutschland ist wieder ein Lebensbedürfnis des deutschen Volkes geworden.

Die Zeiten sind überwunden, wo eine Auslandsreise sozusagen zum Lebensstandard gehörte, wo das Reisen das Vorrecht einer bestimmten, kleinen Gesellschaftsschicht war! Wir verpönen die Auslandsreisen keineswegs.

**Augenblicklich haben wir kein Geld und
keine Devisen für Auslandsreisen.**

Wir sind wirklich nicht solche Bananen und Lokalpatrioten, daß wir uns grundsätzlich gegen das Reisen ins Ausland wenden! Wir wünschen sehr und hoffen, daß auch das deutsche Volk in breiten Schichten sich wieder Auslandsreisen leisten kann. Aber, wer ins Ausland reist, soll zunächst einmal die Heimat kennen gelernt haben! Und dieser Forderung hat die neue deutsche Fremdenverkehrspolitik Geltung verschafft.

Eine neue mächtige Reisebewegung hat das deutsche Volk ergriffen. Wir wissen jetzt wieder, was uns Deutschland ist! Und die ganze Welt soll es wissen, daß Deutschland ein herrliches Reiseland und ein schönes Vaterland ist, das wir lieben und ehren und um dessen Macht und Ehre wir kämpfen und ringen.

Bundespräsident, Staatsminister Gieseler teilte mit, daß der Führer ihn ermächtigt habe, im Einvernehmen mit dem Reichspropagandaminister Dr. Goebbels alle Maßnahmen zu treffen, um den deutschen Fremdenverkehr auch in dem kommenden Arbeitsjahr die nötigen Erfolge zu verschaffen. Die nächste Hauptversammlung 1935 des Bundes Deutscher Verkehrsverbände und Bäder wird nach Saarbrücken einberufen werden. An den Führer und Reichsminister wurde ein Telegramm gesandt.

Die USA-Presse schenkt der aus den Verhandlungen des Rüstungsausschusses hervorgegangenen Tatsache, daß jede zum Völkerbund gehörende Nation Giftgasabteilungen in ihrem Heer unterhalte, starke Beachtung. Es wird darauf hingewiesen, daß dies eine Verletzung der vom Völkerbund für die Kriegsführung geschaffenen Regeln sei.

Oberst von Hindenburg scheidet aus der Wehrmacht

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 24. September. Oberst von Hindenburg, der Sohn und langjährige erste Adjutant des verewigten Reichspräsidenten und Generalfeldmarschalls, scheidet mit dem 30. September 1934 auf seinen Antrag aus dem Heeresdienst aus. Ihm ist der Charakter als Generalmajor mit der Erlaubnis zum Tragen der Generalsuniform verliehen.

260 Tote in Wrexham

Die brennende Grube wird zugemauert

(Telegraphische Meldung)

London, 24. September. Das Explosionsunglück in dem Bergwerk bei Wrexham (Nordwales) stellt sich als noch bedeutend schwerer heraus, als die ersten Mitteilungen befürchten ließen. Die Zahl der toten und vermißten Bergleute beträgt nach einer offiziellen Mitteilung 260 und nicht, wie bisher berichtet worden war, 111. Da das Feuer auf der Grube unvermindert anhält und im Laufe des Sonntags zahlreiche Explosionen erfolgt sind, hat die Bergwerksgesellschaft beschlossen, die Rettungsmannschaften zurückzuziehen und die Grube schließen und abriegeln zu lassen.

Nur 10 Leichen sind geborgen worden, darunter die von 2 Mitgliedern der Rettungsabteilungen. In der Nacht zum Montag wurden die überlebenden Grubenpferde an die Oberfläche gebracht. Zur gleichen Zeit war in 800 Meter Tiefe eine Abteilung von Bergleuten damit beschäftigt, den brennenden Teil der Grube durch Quermauern aus Ziegelsteinen und Zement luftdicht abzuipern.

Die Katastrophe von Wrexham ist die drittschwerste, die das Land in diesem Jahrhundert betroffen hat. Die Zahl der Opfer war nur in zwei Fällen größer, nämlich im Jahre 1910, wo in Lancashire 344 Bergleute den Tod fanden, und im Jahre 1913, wo in Glamorgan 439 Bergleute starben. Geldsammlungen für die Hinterbliebenen des Wrexhamer Unglücks sind in vollem Gange. Am Sonntagabend waren über 7000 Pfund Sterling gezeichnet.

Der Reichsarbeitsminister hat dem Präsidenten des Board of Trade ein Beileidstelegramm geschickt.

Spanische Anarchistenschulen

Neber den Herd der immer wieder aufflackernden Unruhen in Spanien schreibt die „Berliner Börsen-Zeitung“ u. a.:

Brutherde des Aufruhrs sind die sogenannten „Anarchistenschulen“, deren Hauptaufgabe die Erziehung der heranwachsenden Generation zum Umsturz ist. Sie wurden vor zwei Jahren als Berufsschulen zur Förderung der Bildung der Arbeiterschaft gegründet und wurden vom Staat anerkannt. Errichtet wurden sie von der sozialdemokratischen „Confederacion nacional de trabajo“, finanziert aber wurden sie von den syndikalistischen und anarchistischen Verbindungen und werden heute von bekannten Umstürzern geleitet. Die dreizehn- bis fünfzehnjährigen Knaben werden in ihnen zum Bürgerkrieg gedreht und erzogen. Gepredigt wird in ihnen das Ideal des Naturzustandes, in dem es keine Eigentumsbegriffe geben darf. Die Knaben üben sich auch im Pistolen-schießen, um als pistoleros bei Attentaten auf Geldtransporte und Geschäftshäuser ihre Spuren verdienen zu können.

Das Ringen der Evangelischen Kirche

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 24. September. Aus Anlaß der Einführung des Reichsbischofs hielt die Innere Mission der Deutschen Evangelischen Kirche am Sonntag eine Feiertagsfeier im Preußenhaus ab, zu der auch der Reichsbischof mit seinen nächsten Mitarbeitern erschienen war. Der Präsident des Zentralausschusses für die Innere Mission der Deutschen Evangelischen Kirche, Pfarrer Theodor Mehl, richtete an den Reichsbischof die Bitte, noch einmal den Versuch zu machen, über die tiefen Gräben hinweg, die der kirchliche Kampf aufgeworfen habe, eine Brücke zu schlagen und bot hierzu die Hilfe und den Dienst der Inneren Mission an. Seine Bitte ging weiter auch an diejenigen, die noch abseits stehen, gemeinsam mit am Werk des Friedens zu bauen.

Der Reichsbischof erwiderte nach verschiedenen weiteren Ansprachen und führte u. a. aus:

„Ich bin gebeten worden, für den Frieden zu arbeiten. Bereits eine Stunde nach meiner Wahl zum Reichsbischof habe ich meinen Mitarbeitern den Auftrag gegeben, mit allem Nachdruck daran zu arbeiten, daß wir zu einer Verständigung mit denen kommen, die noch abseits stehen. Ich kann versichern, daß wir diese Verständigung oft und eifrig gesucht haben, wo es nur möglich war.

Ich kann auch versichern, daß ich den Willen zum Frieden und zum Verstehen heute noch genau so lebendig habe wie in der ersten Stunde. Ich bin umso ruhiger und zuversichtlicher, als eines in dieser Zeit schon geklärt ist. Wenn die, die noch heute abseits stehen, sich so ausdrücklich als Bekenntnisleute bezeichnen, muß ich noch einmal feststellen, daß auch wir alle auf dem Bekenntnis stehen, und daß von uns noch niemand in der Kirche gehindert worden ist, diesem Bekenntnis zu folgen. Ich muß hier aber auch ein ernstes Wort sagen über die Botschaft „Bekenntnis“. Wenn wir Theologen von Bekenntnis sprechen, so können wir uns darunter etwas vorstellen. Aber wenn die einfachen Leute dranhin im Lande hören, daß das Bekenntnis in Gefahr sei, so glauben sie das Bekenntnis zu Christus sei in Gefahr. Das muß ich mit allem Ernst aussprechen. Wir wollen ja nichts anderes, als daß Christus wieder in Deutschland verkündet wird.

Ich habe die Empfindung, daß manchmal mit etwas wehleidigem Einschlag von dem gestörten Frieden gesprochen wird. Man vergißt, daß Friede und Friede späterlei ist. Wenn der Heiland vom Frieden spricht, dann meint er den Frieden in der Brust. In diesem Frieden sind wir uns alle einig. Diesen inneren Frieden brauchen wir gerade für den Kampf. Kampf wird immer bleiben und soll immer bleiben. Ich habe die Empfindung, ich müßte sogar mit allem, was mir zur Verfügung steht, dahin arbeiten,

daß in dieser Kirche nicht etwa ein Kirchhofsfrieden sich breit macht, daß wir gerade ringen müssen,

den lebendigen Christus ins Volk zu bringen. Diese Stunde hat von neuem den Beweis erbracht, daß wir innerlich zusammen-

gehören und auch innerlich zu denen gehören, die noch meinen, sie könnten uns noch nicht ver-

Die Folgen der Luftmanöver:

Im Kriegsfalle — Räumung von Paris

(Sonderbericht für die „Deutsche Morgenpost“)

Paris, 24. September. Wie wir erfahren, hat die Kritik der Luftmanöver über Paris eine außerordentlich interessante Folgeerscheinung gehabt. In der Erkenntnis, daß es unmöglich sein wird, Frauen und Kinder in der notwendigen Disziplin, evtl. mit Gasmasken versehen, in die Keller zu schicken, ohne eine entsetzliche Panik herbeizuführen, hat man sich entschlossen, Pläne zur Räumung von Paris für den Fall eines Krieges auszuarbeiten. Zu diesem Zweck sind jetzt schon an die großen Automobilorganisationen vertrauliche Rundschreiben ergangen, die von diesen aus an ihre Mitglieder weitergeleitet werden. Durch diese Rundschreiben wird jeder Automobilist, jedenfalls aber sein Fahrzeug, soweit es nicht schon unter eine andere Kriegsdienstpflicht fällt, zum Transportdienst herangezogen.

In den geheimen Rundschreiben, die zur Zeit weitergehen, heißt es, daß die „unnütze Bevölkerung“ aus Paris abtransportiert werden müsse. Das bedeutet also praktisch eine vollständige Räumung von Paris von Frauen, Kindern und alten Leuten, die nicht mehr praktisch im Abwehrdienst zu verwenden sind. Die Zahl der Personen, die schon wenige Stunden nach Erklärung des Kriegszustandes und unter Umständen sogar im Augenblick einer drohenden und nicht mehr abwendbaren Kriegsgefahr aus Paris weggeführt werden sollen, wird auf rund zwei Millionen geschätzt. Die abtransportierten Personen sollen nicht in Zeltlagern untergebracht werden, sondern auf dem flachen Land, in Dörfern, wo keine Luftangriffe zu befürchten sind.

In französischen Militärkreisen bespricht man außerdem eine neue Kriegserfindung. In der Nähe von Paris wurden Blendraketen abgebrannt, die eine ungeheure Licht- und Leuchtkraft haben, die imstande sein sollen, Piloten, Tankfahrer und Menschen überhaupt vollkommen und auf längere Zeit zu blenden. Man machte z. B. eine Herde junger Stiere wild und belaudete sie mit der 150 000-Kerzen-Lichtstärke. Die Tiere blieben sofort stehen und fielen dann einfach um und rührten sich mehrere Minuten lang überhaupt nicht mehr, weil sie einfach das Gleichgewicht anscheinend verloren hatten.

Es heißt, die Erfindung stamme nicht aus Frankreich und sei einem deutschen Erfinder von einem Emigranten, Reilhaus, gestohlen und der französischen Regierung angeboten worden. Gegenüber der Frage, was denn aus dem

stehen, und die sicher auch erkennen, daß wir sie mit unserer ganzen heißen Liebe noch packen werden.“

Weiter versicherte der Reichsbischof, daß die Arbeit des Gustav-Adolf-Vereins stets eine lebendige Förderung und Mitarbeit finden werde. Er gedachte mit besonders warmen Worten der Brüder in Oesterreich, im Memelland und überall jenseits der Grenzen.

5. Wähle als Deutscher nur einen Gatten gleichen oder nordischen Blutes. Wo ungleiche Rassen sich mischen, gibt es einen Mißklang; solche Mischung führt häufig zu Entartung und Untergang. Glück ist nur bei Gleichgarteten möglich).

6. Bei Wahl des Gatten frage nach seinen Vorfahren. (Du heiratest mit Deinem Gatten seine Vorfahren. Wertvolle Nachkommen sind nur bei wertvollen Ahnen zu erwarten. Ein guter Mensch kann in sich schlechte Reime tragen. Darum heirate nie den einzigen guten Menschen aus einer schlechten Familie.)

7. Gesundheit ist Voraussetzung auch für äußere Schönheit. (Sie bedingt sogar die seelische Ausgeglichenheit).

8. Heirate nur aus Liebe (Geld ist vergänglich Gut und macht nicht dauernd glücklich. Nur wo Liebe, da Glück. Aber die Liebe muß lebend sein und den Wert des Gatten klar erkennen).

9. Suche Dir keinen Gespielen, sondern einen Gefährten für die Ehe. (Die Ehe ist eine dauernde Bindung, die auch für das Volk von tiefer Bedeutung ist. Der Sinn der Ehe ist das Kind und die Aussicht der Nachkommenschaft. Großer Altersunterschied gefährdet das Gleichgewicht der Ehe).

10. Du sollst Dir möglichst viele Kinder wünschen. Nur bei großer Kinderzahl werden die in der Sippe vorhandenen Anlagen in möglichst großer Zahl und Mannigfaltigkeit in Erscheinung treten, denn jedes Kind erbt andere Anlagen seiner Vorfahren).

Im Innern der versenkten „Bayern“

Vor kurzem ist in Scapa Flow die „Bayern“ gehoben worden. In der Zeitschrift „Seefahrt“ berichtet nun ein deutscher Seemann über einen Besuch, den er der „Bayern“, als sie noch auf Grund lag, mit dem Leiter des Bergungsunternehmens, einem Schotten Mr. Mit, machte:

Auf dem Schiffsboden, sind in mühsamer Arbeit in sechs Monaten fünf Einteilige Schächte verschraubt, durch die die Arbeiter regelrecht durchgeschleust werden. Diese Schächte sind 25 Meter hoch, mit einem oberen Durchmesser von 1 Meter und sind unten 2 Meter weit. Der Schacht weist oben eine 8 Meter lange Vorkammer auf, die Mannschlappen, oben und unten verschließbar, enthält. Durch diese Schächte führen verschiedene Rohrleitungen, wie Luftzuführungs- und Manometerleitungen, Lichtkabel ufm. nach unten in das Schiffsinnere. Ein großer Bergungsdampfer liegt neben der Bergungsstelle vertäut; dieser ist mit mehreren starken Luftkompressoren ausgerüstet, die imstande sind, pro Minute 3000 cbf. oder 111 000 Liter Luft zu pumpen. Von diesem Dampfer führen starke Luftschläuche und Kabelverbindungen, die auf dem Wasser schwimmend gehalten werden, zu den Schächten. Ist so ein Schacht fest und dicht verschraubt, haben an dieser Stelle die Taucher nichts mehr zu besorgen. Es schließen sich nun genügend Arbeiter hindurch, die die weiteren Abdichtungsarbeiten im Innern vornehmen. Das Bestreben geht dahin, das Schiff in mehrere unabhängige Abteilungen zu trennen, d. h. gegeneinander abdichten, daß die Luft nach dem Boden, der über den Arbeitern liegt, und nach den Seiten nicht

Scheinwerfer

„Zehn Gebote für die Gattenwahl“

Der Reichsausschuß für Volksgesundheit hat in Verbindung mit verschiedenen Reichs- und Parteiamtern eine Aufklärungsschrift „Zehn Gebote für die Gattenwahl“ herausgegeben, die von den Gesichtspunkten der Erb- und Rassenpflege beherrscht ist. Jedem der Gebote ist eine kurze Erläuterung beigelegt. Sie lauten:

1. Gedanke, daß Du ein Deutscher bist (Denke bei allem, was Du tust, ob es Deinem Volke förderlich ist).
2. Du sollst, wenn Du erbgutund, nicht ehelos bleiben (Geistige und körperliche Eigenschaften sind an sich vergänglich und leben nur durch Vererbung weiter).
3. Halte Deinen Körper rein.
4. Du sollst Geist und Seele rein halten.

Neues Studententum

Im Deutschlandsender berichtete am Montagabend der Führer der Deutschen Studentenschaft, Andreas Feidert, über die Pläne zur neuen Kameradschaftserziehung der jungen deutschen Studenten. Die Vorschriften, durch die diese neue Erziehung gewährleistet werden soll, sind kürzlich bekanntgegeben worden. Sie bestimmen im wesentlichen, daß jeder Student, der jetzt nach Ableistung seines Arbeitsdienstes an eine Universität geht, verpflichtet ist, die nächsten beiden Semester in einem von der Deutschen Studentenschaft anerkannten Kameradschaftshause zu wohnen. Die einheitliche Leitung dieser Kameradschaftshäuser, die Tracht der darin wohnenden Studenten und alle Einzelheiten bestimmt die Deutsche Studentenschaft ebenso wie die Führung der ihr unterstellten Verbände, Korporationen, Vereine usw.

Der entscheidende Satz aus dem Rundfunkvortrag von Andreas Feidert dürfte der gewesen sein, daß in den Kameradschaftshäusern die Eigenwilligkeit des jungen Studenten auf keinen Fall unterdrückt werden soll, da nur sie die Gewähr für die Entwicklung künftiger Führerqualitäten gibt. Mit diesem Satz sind auf einen Schlag Befürchtungen beseitigt worden, die sich an die neuen Maßnahmen knüpfen, insbesondere dadurch, daß in einer Pressekorrespondenz von einer Stelle, die dem Führer der Deutschen Studentenschaft untersteht, ein denkbar ungünstiger Satz genau entgegengesetzter Richtung geprägt worden war. Dort war nämlich als Aufgabe des Kameradschaftshauses betont worden: „Wir wollen das Ich zertrümmern“. Dieser Satz müßte die äußersten Bedenken erregen. Man kann wohl Selbstsucht und Egoismus zertrümmern, man kann die Eingliederung des Ich in die Gemeinschaft und in den Dienst der Gemeinschaft fördern und verlangen, wer aber das Ich zertrümmert, der zerschlägt die Persönlichkeit, die im nationalsozialistischen Aufbau und Gedanken fast die entscheidende Stelle einnimmt. Gerade an der Stelle, wo der junge geistige Führer nachwuchs des deutschen Volkes herangebildet werden soll, wäre eine solche Entpersönlichkeit eine vernichtende Katastrophe geworden. Eine solche Erziehung aber wäre mit dem Gedankengut Adolf Hitlers vollkommen unvereinbar.

Umso erfreulicher ist es, daß der Führer der Deutschen Studentenschaft sich ganz unzweideutig und man kann sagen, in der denkbar schärfsten Form durch das Wort „Eigenwilligkeit“ für diese Erziehung zur Persönlichkeit ausgesprochen hat. Hinter diesem entscheidenden Grundsatze treten die Einzelheiten der neuen Kameradschaftserziehung für den zurück, der Wesen und Aufgabe der Deutschen Studentenschaft auf allen Gebieten nicht von dem Standpunkt eines Verbandes, einer Vereinigung, sondern von der Gesamtruppe der Studierenden anzusehen bemüht ist. Die Deutsche Studentenschaft geht nicht daran, wie man es sich schließlich auch hätte vorstellen können, den gesamten Aufbau nach Korporationen und das Korporationswesen an sich zu zerschlagen und dafür ihren eigenen politisch-sozialistischen Aufbau an seine Stelle zu setzen. Eine solche Maßnahme wäre für die Betroffenen, insbesondere für die Altakademiker, sehr schmerzhaft gewesen und ist zweifellos aus diesem Grunde vermieden worden, obwohl das deutsche Studententum in seiner bisherigen Form unter völlig anderen politischen und studentischen Verhältnissen entstanden ist und die hohen Aufgaben, die ihm gestellt waren, in der Vergangenheit in hohen Ehren erfüllt hat, während derartige Aufgaben heute für Einzelverbände im Kern nicht mehr bestehen, da es nur noch eine gesamtschülerische nationalsozialistische Erziehung- und Bildungsaufgabe geben kann.

Der neue Aufbau hält unter beachtlicher Wahrung der Traditionen an den bestehenden Korporationen fest — soweit das möglich ist. Eine völlige Aufrechterhaltung aller Verbände und Vereinigungen ist praktisch undurchführbar. Vor 1½ Jahren kamen noch 10 000 bis 12 000 Erste Semester auf die Hochschule. Die Maßnahmen im Kampf gegen die Entstehung eines akademischen Proletariats in Deutschland haben diese Zahl für das Wintersemester 34/35 bereits auf 4000 herabgedrückt, eine Ziffer, die aller Voraussicht nach noch geringer werden wird. Es müßte bei Aufrechterhaltung aller Korporationen ein unerträglicher Kampf um den Nachwuchs zum Schaden aller und insbesondere der jungen Studenten selber eintreten, und aus diesem Grunde wird die Führung der Deutschen Studentenschaft hier eingreifen, und bestimmen, welche Vereini-

gungen Nachwuchs erhalten und für welche kein Nachwuchs mehr gestellt werden kann. Soweit die Pläne hierzu schon vorliegen, ist anzunehmen, daß auch diese Verbindungen vorläufig bestehen bleiben, daß sie keineswegs jetzt zwangsweise aufgelöst werden, sondern daß für ihr Ende automatisch durch das Fehlen des Nachwuchses eintreten wird.

So schmerzhaft das Ende einer studentischen Verbindung für die, die ihr bisher angehört haben, aus Gründen der Korporationsstrenge ist, so sollte doch die Erkenntnis die Stellungnahme erleichtern, daß die Gesamtstudentenschaft jetzt dazu erzogen und eingeeicht wird, die höchsten Aufgaben, die den einzelnen Verbindungen gestellt waren, durchzuführen. Sie wird den völkischen und grenzüberschreitenden Kampf der Vereine Deutscher Studenten am Leben erhalten. Sie wird die völkischen Traditionen der M. V. V. S. ebenfalls weiter pflegen wie die Stählung in Mannesmut und Gehorsam, die von den Corps und den anderen schlagenden Verbänden gesucht wurde. In der Studentenschaft und im ganzen Volk werden das deutsche Lied und die Turn- und Sportbewegung der Sängerverbände und Turnerschaften und die heimatischen Zusammenhänge der Landsmannschaften gepflegt. Das aber sind die Traditionen, die allein den Einsatz für eine Korporation lohnten. Das bunte Band, das auch nach der Erziehung in den Kameradschaftshäusern weitergetragen wird, bedeutet nur das Bekenntnis zu einer bestimmten Gruppenangehörigkeit, und die Formen der Geselligkeit sind in Deutschland heute so in der Umwälzung begriffen, daß ihre Pflege keine studentische Aufgabe von Bedeutung mehr sein kann. Wer also sehen muß, daß seine Verbindung in den Dienst der neuen studentischen Erziehung nicht übernommen werden kann, mag mit Recht darüber trauern sein, daß Farben, die lange Geschlechter voll Stolz getragen haben, die die Bundesbrüder von 1914 unter grauen Waffenrock auf die Schlachtfelder Europas führten, die unberührt von den trüben Ereignissen der Novemberjahre fürs Vaterland hochgehalten wurden, jetzt in absehbarer Zeit vom Waffensinken werden, aber er darf sich nicht der Erkenntnis verschließen, daß andere Zeiten andere Formen und Mittel fordern und daß heute die reibungslose Gemeinschaftserziehung der gesamten Studentenschaft getreu der besten Tradition der Väter ebenso wie der deutschen Gegenwart und Zukunft an die Stelle des Dahinschwindenden zu treten hat.

Durch die neue Erziehungsform soll auch praktisch eine Aufgabe gelöst werden, die sich in den

letzten Semestern immer dringender anmeldete, die das notwendige Nachwissen zu gefährden schien und für die man bisher keine Lösung fand. Es geht nicht länger an, daß der deutsche Student durch Korporationsdienst, S. V. Dienst und andere Aufgaben seiner eigentlichen Bestimmung, dem Studium, entzogen wird. Sogar der von der Deutschen Studentenschaft bestimmten Leiter der Kameradschaftshäuser wird es sein, hier Wache zu halten, daß das Studium zu seinem vollen und uneingeschränkten Rechte kommt, was umso eher möglich ist, da der neue Student ausnahmslos durch die „nationalsozialistische Hochschule des Arbeitsdienstes“ gegangen sein muß und außerdem die Gesamtruppe der Studentenschaft dafür stehen wird, daß nicht mehr Wissenschaft als ars pro arte gelehrt wird, sondern mit dem unverrückbaren Ziel, auch ihrerseits ihren Dienst am Leben des Volkes zu leisten. Welche Verbindungen für die Erziehung in den Kameradschaftshäusern herangezogen werden, ist bisher noch nicht bestimmt. Die Leiter der studentischen Verbände sind zu einer Besprechung beim Führer der Deutschen Studentenschaft für Dienstag nach Berlin berufen. Die Auswahl wird sich im wesentlichen voraussichtlich nach den vorhandenen Kameradschaftshäusern richten, zumal sich die Deutsche Studentenschaft grundsätzlich die Führung der örtlichen Gliederungen, die Ein- und Abhebung ihrer Leiter vorbehalten hat, sodas auf jeden Fall die Gewähr der Arbeit nach den Gesamttrichtlinien gegeben ist.

Eine Benachteiligung der einen oder anderen studentischen Verbindung aber wird man unter Berücksichtigung der großen Aufgaben der Deutschen Studentenschaft in der jeweiligen Wahl nicht sehen können. Die große gemeinsame Aufgabe — Akademiker als Persönlichkeiten, als treue verpflichtete Führer unter dem Hakenkreuzbanner heranzuziehen — steht fest, ihr ist alles andere untergeordnet; Formen, Farben und Gebräuche mögen fallen, neues Leben soll erstehen, und wir glauben an den Kern der neuen Jugend, daß auch aus ihm beste junge Gemeinschafts-Präzision erblühen wird, denn Jugend soll bei aller Einfachheit in ihre Aufgaben und in den Kampf ihres Volkes zu allererst einmal auch von Herzen lagern — und das Kameradschaftshaus, in dem neben ernster Arbeit der meiste Anfinn getrieben wird, ist bestimmt der beste. Wo aber gar Dummheiten sich zeigen sollten, da möge der allereifernste Befehl hineinfahren.

Dr. Joachim Strauß.

Unterhaltungsbeilage

Sybils Entführung / Von Wilhelm W eldin

Noch vor der großen S-Kurve zehn Kilometer hinter Serje-City bemerkte Sybil, daß auf der Straße vor ihr etwas Ungewöhnliches im Gange sein mußte. Wer immer es war, der herankommende Automobile warnen wollte, er hatte es in großer Eile getan, denn die Lufe von einem Akt über die Straße hängende Tafel mit der alarmierenden Aufschrift „Achtung!“ war aus Pappendel und das dreieckige internationale Warnungszeichen war nicht gedruckt, sondern mit einem Karbitstift aufgemalt.

Sybil trat auf die Bremse, und der schwere Wagen verlangsamte widerwillig seine Geschwindigkeit. Es war höchste Zeit, denn im nächsten Augenblick erblickte Sybil das Seil. Es war zwischen zwei Bäumen niedrig über die Straße gespannt und löse daran war wieder eine primitive Pappetafel befestigt, die die seltsame Aufschrift trug:

Halt!

Sie werden ersucht, an Sie gerichteten Einladungen Folge zu leisten.

Der Roadster hielt, und im selben Augenblick trat ein junger Mann aus den die Straßen begrenzenden Büschen, öffnete die Tür und jagte höflich aber bestimmt, auf einen alten, verwitterten Ford deutend, der jenseits des Seiles stand:

„Darf ich Sie zu einer kleinen Fahrt in meinem Wagen einladen?“

Sybil überließ die Szene mit einem Blick. Von einem Hügel nahe der Straße kam ein M eger gelaufen, sprang über den Graben und setzte sich an das Steuer des Ford, dessen Motor knatternd ansprang. Einen Augenblick rauchte der Wagen so stark, daß Sybil hoffte, er würde samt dem Meger explodieren, aber sie erstarrte diese wilde Hoffnung im Keime. Amerikanische Gangster, das wußte sie, konnten höflich sein, wenn sie wollten, aber auf jeden Fall waren sie sehr geschickt.

„Es muß ein Genuß sein, mit Ihrem Wagen zu fahren“, sagte sie, eine schreckliche Anwandlung, in Tränen auszubrechen, niederzukämpfen. „Besonders nach meinem Roadster, der eine Tonne aus dem Vorjahr und daher längst veraltet ist.“

„Sie schmeicheln mir“, sagte der junge Mann, sich verbeugend.

„Aber wollen Sie Ihren Wagen nicht abschperren?“

„Wo zu...?“

„Er könnte gestohlen werden.“

„Wie pedantisch Sie sind!“ bemerkte Sybil.

Sie freierte ihren Wagen ab, ging wortlos zu dem Ford hinüber und setzte sich, ohne den höflichen Gruß des Megers zu erwidern. Der junge Mann band das Seil von den Bäumen los, widelte es sorgfältig zusammen und verstaute es samt der Tafel in seinem Wagen.

„Ich muß sparen, wie Sie sehen“, sagte er mit einem melancholischen Seufzer zu Sybil und setzte sich neben sie. „Fahren wir, Joe!“

Der alte Ford sprang mit einem Ruck an, der seine Kräfte beinahe von ihrem Sitz warf und holperte ratternd und klappernd mit einer für seine Verfassung halbbrecherischen Geschwindigkeit von dreißig Stundenkilometer über die Straße. Eine Weile sah Sybil schweigend neben dem jungen Mann, den ihre ergriffene Erscheinung sichtlich mehr in Verlegenheit setzte und kämpfte mit aufsteigenden Tränen. Papa würde seine Tochter mit einer haren Million auslösen, wenn es sein mußte, das wußte sie, auch, daß es für ihn keine Rolle spielen würde. Aber sie dachte an den luxuriösen, behaglichen Landsitz ihres Vaters, den sie ohne den verhängnisvollen Zwischenfall jetzt vielleicht schon erreicht hätte, an ihr wunderbares, bequemes Bett, an Snob den Sealgham. Der Gedanke rührte Sybil so, daß ihre Augen verächtlich feucht wurden und sie — denn Sybil war ein

stolzes Mädchen — zu ablenkender Konversation Zuflucht nahm.

„Wo führen Sie mich eigentlich hin?“ fragte sie, mit einem Versuch, Kaltblütigkeit zu markieren.

„Auf meine Jagdhütte in den Bergen“, gab der junge Mann höflich Auskunft. „Sie sind herzlich eingeladen, einen Tag auf meiner Hütte zu verbringen. Sie ist zwar leider, leider etwas bescheiden, aber behaglich eingerichtet, und Sie werden weibliche Bedienung nicht vermissen. Ich hoffe, Sie nehmen an?“

„Sie sollten gedruckte Einladungskarten verschicken“, jagte Sybil. „Es ist schäuder und würde Ihnen viel Mühe ersparen.“

Der junge Mann errötete leicht.

„Es ist zu kostspielig“, seufzte er.

Zum ersten Male sah ihn Sybil näher an. Er war blond, braun gebrannt, einfach, aber gut gekleidet und machte einen sympathischen Eindruck. Ein merkwürdiger Gangster! dachte sie. Wahrscheinlich nur ein willenloses Werkzeug in der Hand der Leute mit den Narben im Gesicht und dem Glasauge, die jedenfalls hinter dieser Sache steckten. Sie begann, ihn ein wenig zu bemitleiden.

Der alte Ford, der inzwischen die Autostraße verlassen und einen steilen Bergweg emporgeklüffert war, hielt in diesem Augenblick mit freischwebenden Bremsen und dampfendem Kühler vor einer einfachen aber hübschen kleinen Jagdhütte.

„Hier sind wir!“ erklärte der junge Mann erleichtert und half Sybil aus dem Wagen. „Wollen Sie, bitte, eintreten, Miß Wickombe.“ Nehmen Sie einen Augenblick Platz in der Halle... ich werde mich in eine menschliche Kleidung werfen und ein ausgiebiges Abendessen bestellen.“

Sybil blieb allein und hatte Zeit, ihre Lage in Ruhe zu überdenken. Sybil betrachtete die Halle und fand sie geschmackvoll eingerichtet. Auf dem Tisch vor ihm stand eine Schachtel mit Zigaretten und ein ganzes Paket illustrierter Magazine. Mechanisch schlug sie eines auf und fand auf der ersten Seite ihr Bild. „Miß Sybil Wickombe, die Tochter des bekannten Multimillionärs, eine der schönsten und charmantesten Debitantinnen der letzten Saison“, stand darunter. Sie klappte das Magazin zu. Zufällig fiel dabei ihr Blick auf die gegenüberliegende Wand, und sie entdeckte eine goldgerahmte Photographie von sich. Gleichzeitig trat der junge Mann ein. Er hatte jetzt einen Smokey an und sah sehr nett und abstritt aus.

„Es ist ja furchtbar aufmerksam von Ihnen, daß Sie die Räume Ihres Hauses mit den Bildern der Leute schmücken, die Sie entführen“, bemerkte Sybil ironisch. „Sie müssen einer ganz seltsamen und neuartigen Sorte von Gangstern angehören...“

Der junge Mann sah Sybil grenzenlos erstaunt an und schüttelte verständnislos den Kopf.

„Gangster?“ fragte er. Entführt? Wovon sprechen Sie, Miß Wickombe?“

„Hören Sie, Mr. ... Mr. ...“

„Johnny Rodwell.“

„Mr. Rodwell. Sie sind ein recht netter junger Mann, und wenn ich Sie gesellschaftlich kennengelernt hätte, hätte ich Sie bestimmt einmal zu einer Party eingeladen. Auch damit, daß Sie ein Gangster sind, könnte ich mich abfinden. Aber eines gefällt mir nicht: Sie lügen. Vini!“

„Miß Wickombe?“ fragte der junge Mann feierlich. „Ich bin weder ein Gangster, noch habe ich Sie entführt.“

Sybil lachte hell auf.

„Also wissen Sie! Erst schleppen Sie mich mit Gewalt hierher —“

„Gewalt — wie? Ich habe eine Tafel mit der höflichen Bitte, Einladungen Folge zu leisten, auf die Straße gehängt, sonst nichts.“

„Aber das war doch eindeutig!“

„Zweifellos“, sagte der junge Mann. „Es war eine eindeutige Einladung. Sie konnten Sie annehmen oder ablehnen, ganz nach Wunsch.“

„Aber wenn ich mich geweigert hätte, hätten Sie doch bestimmt eine Pistole gezogen...“

„Ich besitze keine Pistole. Die einzige Waffe in diesem Hause ist die Mauesfalle.“

„Dann kann ich gehen, wann und wohin ich will?“

Der junge Mann sah plötzlich bestürzt und traurig aus.

„Wenn es Ihnen hier nicht gefällt, selbstverständlich und öffnete höflich die Tür.“

„Sie sind wohl ein wenig verrückt?“ fragte sie teilnahmsvoll.

„Nein“, sagte der junge Mann und sah noch trauriger aus, als vorher. „Verliebt.“

„In mich?“

„In Sie.“

„Und das wollen Sie mir sagen?“

„Ja.“

Sybil schüttelte verständnislos den Kopf.

„Aber warum haben Sie das in so gräßlich umständlicher Weise gemacht?“ fragte sie mit sanftem Vorwurf. „Es gibt doch noch andere Möglichkeiten...“

„Nicht für mich“, sagte der junge Mann mit einem melancholischen Seufzer. „Sie vergessen, daß ich kein Geld habe.“

Sybils Brauen zogen sich nachdenklich zusammen.

„Ich beginne langsam zu verstehen“, sagte sie. „Sie hatten keine andere Möglichkeit, mich kennenzulernen.“

„Nein!“ erklärte der junge Mann beflissen. „Gar keine! Nicht den Schimmer einer Möglichkeit! Ich habe Sie sogar früher nie von Angesicht zu Angesicht gesehen. Ich habe mich in Ihr Bild verliebt. Ich besitze sämtliche Magazine, in denen Sie abgebildet sind, und habe alle Photographien gekauft, die je von Ihnen gemacht wurden.“

Sybil hatte sich erhoben. Sie trat ganz nahe an den jungen Mann heran und sah ihm gerade in die Augen.

„Wissen Sie denn, was Sie getan haben?“

sagte sie ernst. „Man wird meinen mitten auf der Straße stehenden leeren Wagen inzwischen gefunden haben und die einzig möglichen Schlüsse daraus ziehen. Vielleicht ist bereits in dieser Minute die ganze Polizeimacht der Vereinigten Staaten auf Ihren Fersen! Wissen Sie, was das für Folgen für Sie haben kann? Kein Mensch wird Ihnen Ihre ganz verrückte und lächerliche Geschichte glauben! Haben Sie an das gedacht... Sie dummer Junge Sie?“

„Nein...“ sagte der junge Mann. „Ja...“

Es ist mir auch ganz egal. Wenn ich nur einen Tag mit Ihnen beisammen sein kann —

Er unterbrach sich, denn das Geräusch eines rasenden Motors hallte in der Stille der Berge wider. Im nächsten Augenblick stürzte der Meger in die Halle. Er zitterte an allen Gliedern.

„Die Polizei!“ stammelte er. „Drei Autos... Sie müssen unseren Spuren gefolgt sein. Ich Master Johnny gleich gesagt habe —“

Seine Augen, die auf die Tür gerichtet waren, weiteten sich plötzlich, als hätten sie einen Geist

Heldenmut eines Mädchens

Während der entsetzlichen Mezeleien in Paris am 2. und 3. September 1792 ereigneten sich inmitten dieser gräßlichen Austritte des unmenschlichen Grauels hier und dort auch Szenen der rührendsten Aufopferung und Treue.

In der Abtei St. Germain befand sich unter den Augustgefangenen auch der Gouverneur der Invaliden, Charles V érot de Sombreuil, ein Greis von siebzig Jahren, der sich in dem Augenblicke, wo er niedergemetzelt werden sollte, durch die heroische Kindesliebe seiner jungen, ausnehmend schönen Tochter Hermance aus den Klauen seiner Mörder befreit sah. Diese, gerührt durch die hohe Sittsamkeit der Tochter, die ihren Vater mit beiden Händen umklammert hatte, um zugleich mit ihm in den Tod zu gehen, versprachen ihr, das Leben des Greises zu schonen, wenn sie „Sach allen Aristokraten“ schwören und diesen Schwur dadurch bekräftigen wolle, daß sie vor aller Augen einen ihr hingereichten Becher leere.

„Ist dies ein Giftbecher?“ fragte Hermance.

„Nein, er enthält kein Gift, aber etwas, was viel schlimmer ist als Gift: er ist nämlich mit dem Blute der von unserer Hand massakrierten Aristokraten gefüllt. Bürgerin Sombreuil, leere diesen Becher und wir schenken dir als Preis deines Mutes das Leben deines Vaters.“

Und Hermance griff hastig nach dem Becher und leerte ihn mit einem Zuge, obwohl sie sich vor Ekel schüttelte und schauderte. Und selbst diese Kannibalen fühlten ob dieses seltenen Pöbelarters ein menschliches Mitleiden und hoben mit ihren blutbefleckten Händen die ohnmächtig niedergeknietene Tochter auf die Schultern und trugen sie und ihren Vater unter lautem Jubelgeschrei in den Dom der Invaliden zurück.

erblickt. Wie von unsichtbaren Marionettenschürren gezogen flogen seine Hände in die Höhe. Sybil folgte der Richtung seines Blickes, und sie erkannte die Ursache seines seltsamen Gehabens.

In der Tür standen drei Polizeioffiziere mit vorgehaltenen Maschinenpistolen.

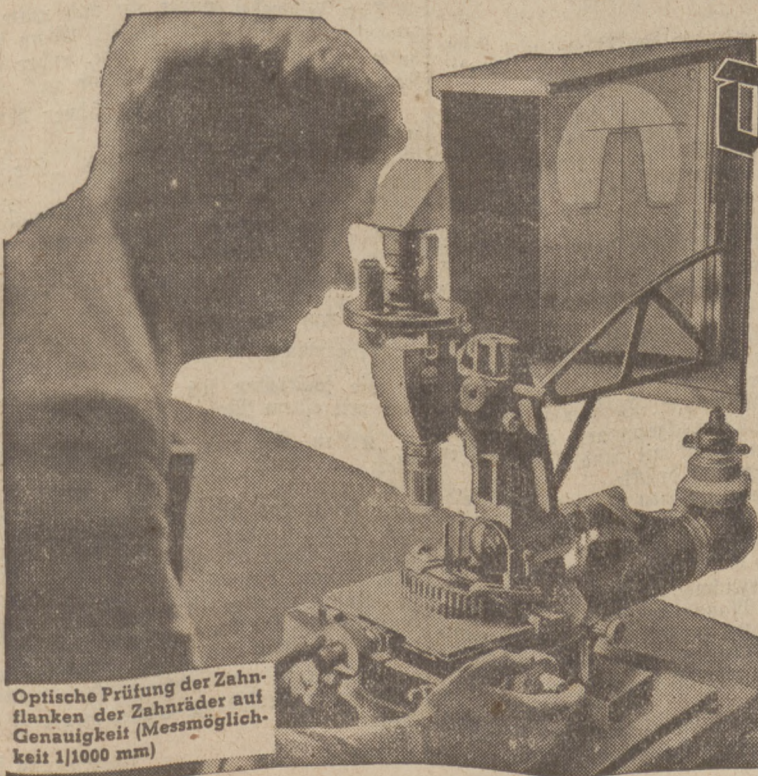
„Sind Sie Miß Wickombe?“ fragte der vorberste der Offiziere, als er Sybil bemerkte.

„Ja“, sagte Sybil.

„Dann nehmen Sie bitte zur Kenntnis, daß Sie nichts mehr zu befürchten haben. Welcher dieser beiden Männer war an Ihrer Entführung aktiv beteiligt?“

Sybil sah von dem Polizeioffizier zu dem zitternden Meger und von dem Meger zu dem jungen Mann, der bleich aber regungslos da stand. Einen Augenblick kämpfte sie mit sich. Dann verzogen sich ihre Lippen zu jenem bezaubernden Lächeln, das ihr die Herzen aller alten Damen und jungen Herren der New-Yorker „Fünfhundert“ im Sturm erobert hatte.

„Meine Herren“, sagte sie, immer noch lächelnd. „Ich muß Ihnen das Geständnis machen, daß ich mit Mr. Rodwell durchgebrannt bin. Das ist sicher alles ein bißchen peinlich, aber ich zweifle nicht daran, daß Mr. Rodwell alle Folgen auf sich nehmen wird, die darin bestehen, daß er mich jetzt heiraten muß... armer Johnny!“



Optische Prüfung der Zahnflanken der Zahnräder auf Genauigkeit (Messmöglichkeit 1/1000 mm)

Die peinliche Genauigkeit

der Opel-Materialkontrolle begründet die Sicherheit und lange Lebensdauer der zuverlässigen Opel-Wagen. — Unbedingte Zuverlässigkeit, ehrlicher Gegenwert und ausgeglichene Konstruktion sind markante Opel-Vorzüge.

OPEL der Zuverlässige

WIRTSCHAFTLICH UND BEQUEM
Volksautomobil Opel 1,2 Liter 4 Zylinder ab RM 1880.—, Opelwagen mit »Opel-Synchron-Federung« 1,3 Liter und 6 Zylinder. Ab RM 2650.—. Preise ab Werk Rüsselsheim am Main. Günstiger Finanzierungs- und Versicherungsdienst.
Nicht versäumen! Beim Opel-Händler prüfen, was Opel Ihnen bietet!



Nach schwerem Leiden verschied meine liebe Frau, unsere Mutter, Groß- und Urgroßmutter **Frau Anna Tichauer**, geb. Faerber im 68. Lebensjahr.
Beuthen OS, den 24. September 1934.
Im Namen der Hinterbliebenen:
I. Tichauer als Gatte.
Die Beerdigung findet Dienstag, den 25. 9. 1934, 4 Uhr nachm., von der jüd. Leichenhalle aus statt.

Hansel's Musik-Institut
Beuthen OS., Tarnowitzer Straße 12
Deutsche Haus- u. Gemeinschaftsmusik
Donnerstag, d. 27. Septbr., 20 Uhr
Horst - Wessel - Real - Gymnasium.
Eintritt frei

Im Handelsregister sind von Amts wegen gelöst worden: a) in Abt. A, die Firma Nr. 910 „Richard Beer“ in Beuthen OS., Nr. 2139 „Mühlenfabrikate Ernst Cohn“ in Mülkathüß; b) in Abt. B, die Gesellschaften: Nr. 40 „Schlesische Hart-Holz-Industrie Gesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 174 „S. u. S. Stroh Gesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 297 „B. Czol & Co. Gesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 306 „Künstlinger & Altmann Gesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 319 „Retordia, Expeditionsgesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 342 „Doberschleßisches Verandaus Gesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 347 „Bank-Kommisfionsgesellschaft mit beschränkter Haftung“, Nr. 392 „Eisenbau-Altiengeellschaft“, Nr. 421 „Reipziger Pelzzentrale Gesellschaft mit beschränkter Haftung“, sämtlich in Beuthen OS. Amtsgericht Beuthen OS., den 20. September 1934.

Mietgesuche
Sonnige
3 $\frac{1}{2}$ —4 $\frac{1}{2}$ -
Zim.-Wohnung
in Beuth. zum 31.
10. 84 gesucht.
Angeb. u. B. 199
a. d. G. d. Z. Bth.

Es gibt nichts
was sich nicht durch
eine kleine Anzeige
verkaufen ließe

[illegible]

finden weiteste Verbreitung
durch die Ostd. Morgenpost

Geldmarkt

GELD

von RM. 100.— bis RM. 3.000.—
mtl. RM. 1.25 pro RM. 100.— rück-
zahlbar, Kostenlose Auskunft und Be-
ratung durch

**A. Thimel, Deuthen OS.,
Kaiser-Franz-Joseph-Platz 10.
Bezirksdirektion der Hanfatischen
Spar- u. Darlehns-Ges. m. b. H.**

St. Reichsgesetz für Zweigsparunterneh-
mungen der Reichsaufsicht unterstellt

Wir warnen
davor, den Be-
werbungen auf
Chiffre, An-
zeigen Original-
eigenschaft, bei-
zufügen. Zeug-
nisabschriften,
Fotobilder usw.
müssen auf der
Hinterseite Na-
men und An-
schrift des Be-
werbers tragen

Freiwillige Versteigerung!

Am Mittwoch, dem 26. d. Mts.
8 Uhr nachm., versteigere ich im frei-
willigen Auftrage, umzugshalber, in
der Wohnung Beuthen 68., Ostland-
straße 13, I. rechts, meistbietend gegen
sofortige Barzahlung:

1 Edzimmer, 1 Klavier,
2 weiße Metall-Betten m. Matraz,
1 Waschtisch, 1 Feuertisch, 1 weißer
Schrank, 1 kleiner Wäschekranz,
2 Stühle, 1 Soder, 2 geschnitzte
Rauchfische, 1 Teemagen mit Anh.,
1 Koto-Spiegel, Konsole u. Gon-
del, 1 Kugel, 1 Eisschrank, 1 brei-
ter Tisch, 1 Grammophon mit Platt.,
4 Teppiche, 2 Brücken, 1 Besucher
Teppich, 3x4, 6 Besucher-Brücken,
1 echte Decke, 1 Jinnfammung
4 Teller, 2 Krüge, 1 Leuchter
2 Kannen, 2 Delfter Teller, 1 bit-
tische Vase, 1 Partie Kräftsalz, 3 Del-
gewürze, 1 Geweihstange u. Diverses
Besichtig. 1 Stunde vor der Versteigerung
Paul Jatsch, Versteigerer u. Taxator
Beuthen OS., Bismarckstraße 66.
Telephon 4876.

Versteigerung

eines herrschaftl. Haushaltes am
Mittwoch, dem 26. September, von
3 Uhr nachm. an in Gleiwig, Fried-
hofstraße Nr. 3, 2. Etg. links, wegen
Aufgabe der Wohnung:

1 Speisezimmer
(hochlegant, modern),
1 Herrenzimmer
(Spezialanfertigung, dunkel. Eiche)
1 Schlafzimmer
(gef. Birke, elegant),
1 Küche, (komplett)
1 Klubsfa, 1 Chaiselongue, Klei-
derkranke, Zimmetrone, diverse
Geschirre, Kristalle, 2 Delgemälde
u. v. a. m.
im freiwilligen Auftrag, öffentlich
meistbietend gegen Barzahlung.
Besichtigung vorher.
S o h a n n F a b i a n, G l e i w i t z
besetzter Versteigerer und Taxator

Verkäufertin
auch im Fleische
kauf perfekt, fi
bald gekocht.


CORADIUM
das radiumhaltige
HAARBAD
Gesundes leuchtendes Haar
PACKUNG - ,45
ÜBERALL ERHÄLTLICH
COSMOGENTA B.L. FRIEDENAU

O Straßburg, o Straßburg...

37

„Das klapt fein!“ jagte er. „Von dem Gelbe
find noch 2 Mark 30 Pfennig da. Ich habe eine
Kiste Zigarren von Hause da, die mache ich auf,
und was geraucht wird, ziehe ich von dem
Gelbe ab.“

„Prachtvoll, Kilian, Sie sind der idealste
Bursche!“

Also fertigte zu aller Erstaunen Kilian eine
volle Kiste bider Zigarren.

Rocca warf einen verstohlenen Blick auf die
Banderole. Donnerwetter . . . 20 Pfennig ban-
derolierter. Das mußte eine gute Marke sein. Na-
türlich hatte Kilian auch eine volle Schachtel Zi-
garetten und bot die an.

Busch hielt die Luft an.

*

„Das Essen ist vorbei, Gustel! Jetzt die Ant-
wort!“

Gustel sah verlegen vor sich hin. Ihr Blut
ging rascher. Am liebsten hätte sie ein „Ja“ her-
ausgehohlet, aber so leicht wollte sie sich doch nicht
bergeben.

Da . . . klingelt es.

Kilian geht öffnen und traut seinen Augen
naum.

„Vater Jörgs Weberkomm, mit dem treuherzig-
sten Gesicht der Welt, steht draußen.“

„Vater!“ jagte Kilian glücklich vor Freude.
„Komm nur rein! So eine Ueberraschung!“

Er zieht den Vater herein. Der Leutnant
kommt auf den Korridor.

„Herr Leutnant. . . mein Vater. . .!“ strahlt
Kilian über das ganze Gesicht.

Leutnant Busch freut sich ehrlich, Kilians Va-
ter zu sehen. Er drückt ihm sehr herzlich die Hand.

„Willkommen, Herr Weberkomm! Bitte, tre-
ten Sie doch näher! Ich freue mich, Sie einmal
persönlich kennen zu lernen.“

Vater Jörgs sieht ihn dankbar an.

„Sind Sie man mit mein' Jung' zufrieden,
Herr Leutnant?“

„Wenn er so zufrieden mit mir ist wie ich
mit ihm, dann ist alles in Ordnung.“

„Das ist schön, Herr Leutnant! Er ist ja auch
sehr, sehr gerne zu Militär gegangen! Wo ich
doch auch als Sergeant abgegangen bin.“

„Das sind Sie auch ein alter Soldat, Herr
Weberkomm! Seien Sie mir nicht böse, daß ich

nach zurückziehen muß, aber ich habe Gäste, Kameraden, da!"

"Aber Herr Leutnant, das ist doch natürlich!"

Er geht mit dem Sohn in die Küche und sagt so nebenher: "Der Mann gefällt mir, Kilian!"

"Mir auch, Vater! Also, da komm nur rein!"

Wohlgefällig sieht Vater Föge Gustel an, die Kilian ihm vorstellt.

"Das ist die Gustel, die meine Frau wird, Vater!"

"Aber . . . Kilian!"

"Sie hat ja noch nicht ja gesagt, Vater, aber wenn sie dich sieht . . . paß auf . . . dir zuliebe wird sie dann meine Frau!"

Mit glänzenden Augen sieht Vater Föge auf Gustel und sagt dann feierlich: "Kann ich . . . Tochter zu Ihnen sagen?"

Gustel hält den Atem an.

"Herr Weberkomm . . . Sie kennen mich ja noch gar nicht!"

"Wir Weberkomm's haben scharfe Augen, mein Kind, die gucken jedem ins Herz."

"Dann!" sagt Gustel fröhlich, "dann will ich den Kilian nehmen, Vater!"

Kilian stößt einen Jubelruf aus und schließt sie in seine Arme, gibt ihr einen Kuß, daß ihr fast der Atem vergeht.

Dann zieht sie Vater Föge an sich und sagt herzlich: "Sei willkommen, meine Tochter!"

Sie sitzen einträchtig beisammen am Tisch.

Vater Föge hat keinen Hunger, aber das Glas Bier, das ihm Kilian hinsetzt, das schmeckt ihm vorzüglich.

Dann erzählt er von Hause, schildert das Gut, die Gastwirtschaft und die Fleischerei.

"Das ist unser Zuhause!" sagte er schlicht zu Gustel, "Arbeit wirst du viel finden, aber du bist kräftig, du kannst schaffen, das sieht man, wenn man dich anschaut. Aber wir machens dir leicht, wo es nur geht. Es sind Leute da, die zuhaden. Sollst das Ganze nur verwalt'n, daß alles in Ordnung seinen Gang geht. Mit dem männlichen Gesinde komm' ich gut voran, aber das weibliche ist manchmal arg, das kann ich schwer in Reison halten, das sollst du tun. Du wirst's können."

„Na, Vater! Da Sorge dich nicht! Und vor der Arbeit hat mir nie gebrannt. Schaffen kann ich und tu's gern! Und was ich noch nicht kann, das lerne ich!“

„Das lernst du, meine Tochter!“ sagt Vater Jörgle glücklich. „Das lernst du!“

*

Abends um 10 Uhr ist der Bierabend zu Ende und das Faß nahezu leer. Es schmeckte aber allen so ausgezeichnet, und die Stimmung war so köstlich, ein Glas nach dem anderen verschwand.

Gegen 10 Uhr empfahlen sich die Herren, die samt und sonders sehr in Stimmung waren.

Duich kam in die Küche und dankte Gustel und Kilian. Gustel erhielt von ihm ein Trinkgeld von 2 Mark, und dann unterhielt er sich eine Weile mit Vater Jörgle.

Schließlich ging Gustel, und Vater Jörgle empfahl sich mit Kilian. Ihr Ziel war der „Lahme Jakob“, wo man durch Gustel den Feldwebel hingebeten hatte.

Gustel hatte ihrem Vater ganz schlicht gesagt: „Ich habe mich mit Kilian verlobt, Vater! Vorläufig erfährt es noch kein Mensch.“

Da gab's eine Szene.

Der Feldwebel wettete das Blaue vom Himmel herunter, bis Frau Wilhelmine eingriff, kräftig eingriff.

„Kilians Vater ist da! Er ist jetzt mit Kilian zusammen im „Lahmen Jakob“, und sie lassen dich schön grüßen und bitten, doch einmal in den „Lahmen Jakob“ zu kommen.“

„Den Teufel werde ich!“ sagte Knebelbach erboht.

„Wenn du kein Rabenvater bist“, sagte Frau Wilhelmine wieder, „dann wirst du gehen und mit Kilians Vater vervünftig reden! Das wirst du tun!“

Sie erreichte es, daß sich Knebelbach wütend auf den Weg machte. Auf dem Wege wurde er ruhiger. Sicher war dieser Kilian eine gute Partie, aber . . . Rumbusch! Verdammte nochmal, er hatte zwar etwas zurückgewonnen, aber er sah immer noch bei Rumbusch mit rund 500 Mark in der Schulb, die gewaltig drückte.

Kilian nahm im „Lahmen Jakob“ den Feldwebel gleich in Empfang. Er hat den Feldwebel respektvoll, mit am Tische Platz zu nehmen und stellte ihn seinem Vater vor. Knebelbach gefiel Vater Jörgle ausgezeichnet, es ging so etwas Gediegenes von dem Manne aus, und wenn er von seinem Weisß erzählte, so war das alles so selbstverständlich, er ließ aber klar erkennen, daß er ein Mann von gut 100 000 Mark oder noch mehr war.

Sie tranken erst ein paar Glas Bier und noch ein paar, bis Vater Jörgle herausrückte.

Er fand beim Feldwebel gar keinen Widerstand mehr.

Knebelbach war beinahe im Sandumbrechen damit einberstanden, er hieß Kilian als Schwiegerjohn willkommen, bat aber, daß von einer öffentlichen Verlobung jetzt abgesehen werde, daß sie erst nach Beendigung der Militärzeit gefeiert werde.

Damit waren beide, Vater und Sohn, einberstanden.

Und der Abend ging sehr angenehm zu Ende.

Vater Jörgs übernachtete beim „Lahmen Jakob“, aber Kilian brachte seinen künftigen Schwiegervater nach Hause.

Unterwegs begann er: „Herr Feldwebel, ich weiß, daß sich Sergeant Rumbusch um Gustel beworben hat.“

„Hat er . . . ja . . . na, daß gibt ja noch ein Tänzchen!“

„Gustel hat mir was erzählt, Herr Feldwebel. Sie dürfen ihr aber nicht böse sein. Sie hat mal ein paar Worte aufgegriffen, aus denen sie entnahm, daß Sie . . . Rumbusch verpflichtet sind!“

Der Feldwebel wurde rot und nickte. „Ja . . . leider! Das verdamnte Spiel! Wenn ich Rumbusch erst mal befriedigt habe, rühre ich keine Karte zu einem Glückspiel mehr an.“

„Herr Feldwebel, darf ich Ihnen den Betrag zur Verfügung stellen?“

Knebelbach war sehr verlegen. „Sie sind doch verrückt, Kilian!“

„Sie sind doch schließlich bald mein Schwiegervater, Herr Feldwebel. Da ist doch weiter nichts dabei. Wieviel brauchen Sie?“

„Wenn Sie es mir borgen wollen . . . leichter wird's mir ja dann . . . dann ist mir wohler . . . es sind 500 Mark!“

„Abgemacht, morgen bringe ich das Geld!“

Sie schüttelten sich die Hände. Knebelbach war mit einem Male viel wohler zumute.

„Kilian, Sie sind ein feiner Kerl! Berrückte Welt . . . sonst gibt der Schwiegervater dem Schwiegerjohn . . . na . . . anständige Ausstattung kriegt das Mädel . . . das liegt sicher auf dem Sparkastenbuch . . . das habe ich nicht angerührt. Dafür hat Mutter gesorgt! Wissen Sie was, Kilian, kommen Sie noch in Sprung mit zu mir! Mutter ist sicher noch munter, und Gustel auch! Die kann uns noch eine Tasse Kaffee tochen. Schadet uns beiden nichts!“

So feierte man noch im Familienkreise ein klein wenig Verlobung. Gustel war eine glückliche Braut

(Fortsetzung folgt.)

Beuthener Stadtanzeiger

Pässe für Saarabstimmungs- berechtigte

Untlich wird folgendes bekannt gegeben:

Reichsangehörigen, die die Ausstellung eines Passes mit der Begründung beantragen, daß sie sich zur Abstimmung in das Saargebiet begeben wollen, wird der Reisepaß von den zuständigen Passbehörden vom 15. Oktober 1934 ab gebührenfrei mit einer Geltungsdauer bis zum 15. Februar 1935 ausgestellt, wenn sie glaubhaft nachweisen, daß sie abstimmungsberechtigt sind. Die Glaubhaftmachung kann z. B. erfolgen durch Vorlage einer Bescheinigung

a) der saarländischen Abstimmungsbehörde, daß der Antragsteller in die Abstimmungslisten eingetragen oder sein Antrag auf Eintragung in die Abstimmungsliste bei der saarländischen Abstimmungsbehörde eingegangen ist;

b) der Saarmeldestelle seines jetzigen Wohnortes (Polizeirevier oder Einwohnermeldeamt), daß der Antragsteller in die Saarlartei eingetragen ist.

* Das Fest der Silberhochzeit feiert Donnerstag der Rührer Paul Kubitzky mit seiner Ehefrau Anna, Mauerstraße 7.

* Hohes Alter. Frau Rosalie Baronowicz, geb. Kober, Tarnowitzer Straße 42, feiert am Donnerstag ihren 92. Geburtstag in voller geistiger und körperlicher Frische.

* Befichtigung einer Zeichnungsdruckerei. Das Lehrkollegium der Schule 6 beichtigte den graphischen Betrieb der Firma S. Korchli im Ring-Vorhaus. Den Teilnehmern wurde Gelegenheit geboten, die geschichtliche Entwicklung der Reproduktionstechnik an verschiedenen Beispielen kennen zu lernen. Der Betrieb gestattet einen Einblick in das heutige Zinldruckverfahren, das den alten Steindruck verdrängt hat. Mit großem Interesse folgte die Lehrerschaft den einzelnen Arbeitsmethoden, wobei auch die Heimatlunde zu ihrem Rechte kam. Die Mitarbeiter an der Herstellung eines Hitlerbildes für jeden Teilnehmer löste besonderen Beifall aus.

* Entappte Einbrecher. In der Nacht zum Sonntag wurden zwei Männer bei einem Einbruch auf frischer Tat ertappt und festgenommen. Sie waren in den Lagerraum eines Bädermeisters, auf der Laurahütter Landstraße eingedrungen und hatten bereits einen Safe-Juher in den Hof geschafft. Der Anstifter zu der Tat ist der Neffe des Bädermeisters, der seinen Onkel fortgesetzt um größere Warenmengen bestellt hat.

* Sanfel's Musik-Institut. Es ist eine wichtige Aufgabe der heutigen Musikerziehung im Privatmusikunterricht, die heranwachsende Generation zu gemeinschaftlichem musikalischen Wirken zusammenzuführen. In dieser Richtung arbeitet das obige Institut schon seit seinem Bestehen und in der jetzigen Zeit noch mit erhöhter Aufmerksamkeit.

Künstliches Radium?

In den nächsten Tagen wird auf einer Konferenz von 600 Gelehrten in London und Cambridge verkündet werden, daß es dem Forscherheer Poliot gelungen sei, die langgesuchte Formel für die Erzeugung künstlichen Radiums zu finden. Die Meldung gewinnt an Wahrscheinlichkeit dadurch, daß Frau Poliot die Tochter des berühmten Forscherheeres Curie ist, dem die Menschheit die Entdeckung des Radiums zu danken hat. Frau Poliot ist die ältere der beiden Töchter der vor einigen Monaten verstorbenen großen Forscherin Curie; sie hat bereits mit 20 Jahren den Dokortitel der Chemie durch eine Abhandlung erworben, die die „Alphastrahlen des Poloniums“ zum Gegenstand hatte, das von ihrer Mutter entdeckt wurde.

Wenn man sich vergegenwärtigt, daß der Weltbestand an Radium 550 Gramm beträgt, also etwas mehr als ein Pfund, daß Deutschland insgesamt nur 3 Gramm dieses Stoffes besitzt und daß 1932 ein Gramm Radium 260 000 Mark gekostet hat, während es 1910 sogar noch 510 000 Mark kostete, so ist ersichtlich, weshalb ungeheurer weittragender Bedeutung die Erzeugung künstlichen Radiums haben könnte. Ein neuer Abschnitt in der Geschichte des Krieges der Menschheit gegen den Krebs könnte begonnen werden, denn, soweit diese furchtbare Krankheit bisher erfordert ist, besteht das einzige Mittel zur Krebsheilung in den chemischen Verbindungen des Radiums, die ebenso wie das Radium selbst jene geheimnisvollen Strahlen ausstrahlen, die die Eigenschaften haben, frange Gewebe des menschlichen oder tierischen Körpers schneller und gründlicher anzugreifen als gesunde. Die Seltenheit und der hohe Preis des Radiums machten eine Krebsbehandlung mit Hilfe des Stoffes außerordentlich teuer, so daß sie nur in verhältnismäßig wenigen Fällen angewandt werden kann.

Eine künstliche Herstellung des Radiums würde die ungeheuer zeitraubende und gefährliche Art der Gewinnung dieses Elementes unnötig machen. Bisher arbeiten zur Herstellung eines Grammes Radium schätzungsweise 150 Menschen einen ganzen Monat lang, und außerdem sind die Arbeiter, die mit der Herstellung beschäftigt sind, so ungemein gefährdet, daß ihre Lebensarbeitszeit höchstens 15-20 Jahre beträgt. Das Radium wird in Joachimsthal in Deutsch-

Arbeit für die alten Kämpfer

Am Sonntag fand eine Sitzung sämtlicher Arbeitsbeschaffungs-Referenten der SA-Standarte 156 statt. Der Verhandlungsleiter, Bg. Palaschki, eröffnete mit zündenden Worten die Aussprache und wies auf die Wichtigkeit einer reibungslosen Zusammenarbeit zwischen dem Arbeitsamt und der NS-Arbeitsbeschaffungsstelle der SA-Standarte 156 zum Zwecke der Arbeitsbeschaffung hin. Gegenseitige Unterstützung und selbstlose Mitarbeit aller Beteiligten sollen die Grundlage dazu bilden. Die Tagesordnung wies wichtige Punkte zwecks reiflicher Unterbringung der alten Kämpfer und der übrigen erwerbslosen Angehörigen der Bewegung auf. Die Arbeitsbeschaffungs-Referenten werden mit den einzelnen Arbeitgebern Fühlung nehmen und die Zuweisung alsdann über das Arbeitsamt Beuthen veranlassen.

höhter Arbeitsfreudigkeit, weil dieses Bestreben von der Forderung unserer Regierung, „die Musik dem ganzen Volke“, unterstützt wird. In dem am 27. 9. cr., 20 Uhr, im Sport-Wessel-Realschulhaus stattfindenden „Deutschen Haus- und Gemeinschaftsmusik-Abend“ (freier Eintritt) werden die Zuhörer Gelegenheit haben, außer solistischen Darbietungen eine Fülle von Möglichkeiten des Gemeinschaftsmusizierens zu hören, die für die häusliche Musikpflege an den kommenden Winterabenden manche Anregung bieten wird.

* Richard Schulze und die Williams-Tanztruppe im Wiener-Café. Mit der Verpflichtung der William-Girls und mit Richard Schulze scheint die Direktion der Wiener-Café-Kleintheater einen guten Griff gemacht zu haben — jedenfalls zeigt ein täglich gut besetztes Haus, daß der gute Ruf der Künstler sich bereits herumgesprochen hat. Und wer einmal so recht von Herzen lachen will, der muß den Richard Schulze in dem lustigen Stetisch „Dswin macht Karriere“ gesehen haben. Als humorvolle Ansagerin stellt sich die ehemalige Operettensängerin Mary Müller-Gadow vor, die auch mit Gesangsvorträgen aufwartet. In wechselvoller Folge tanzen die Williams-Girls einen schmissigen Foxtrott, ebenso tollendet wie den besonderen Gesichtspunkt erforderlichen Stuhlman. Als erste Solotänzerin stellt sich Dieta in einem akrobatischen Tanz vor. Man sieht noch einen original holländischen Bauerntanz der Williams, bevor der „Arzt zum Rachen“, Richard Schulze, erscheint. Auf seine trockene, schäffische Manier macht er uns mit seinen erhellenden Familienverhältnissen bekannt — die bei dem Publikum aber nur Lachsalven auslösen. Mit seinem tollen Stetisch bringt er auch den größten Griesgram zum Lachen. Die altbewährte Umberto-Kapelle sorgt weiter für Stimmung und Tanz.

* Schomberg. Große Heiratslust. Noch nie war die Heiratslust so groß in unserem Ort, hängen doch im Aushängelasten unserer kleinen Landgemeinde zur Zeit nicht weniger als 19 Angebote.

Zitronenplantagen im Kaukasus

In Michurinsk wurde in Anwesenheit von 600 russischen und ausländischen Gelehrten der 60. Geburtstag des weltberühmten russischen Pflanzenzüchters, des Botanikers Ivan Michurin gefeiert. Bei dieser Gelegenheit verkündet Michurin seinen Plan, in den Sümpfen des südlichen Kaukasus große Zitronenplantagen anzulegen. Michurin hat eine neue Zitronenart gezüchtet, mit der er die bis jetzt unbekannten Länderteile des Kaukasus bepflanzen will.

Handbuch der Deutschen Volkskunde, herausgegeben von Dr. Wilhelm Pfeffer, Direktor des Vaterländischen Museums in Hannover. (Preis je Lieferung 1,80 RM. Akademische Verlagsgesellschaft Athenaion mbH., Wittenberg-Rosbach). — Gelehrte, die mit genauester Sachkenntnis und wissenschaftlicher Gründlichkeit eine lebensdienliche Schreibweise verbinden, haben sich hier unter der Gesamtleitung von Dr. Wilhelm Pfeffer (Hannover) der seit drei Jahrzehnten in der wissenschaftlichen Volkskunde forschende, zusammengefasste und die Quellen für die Erkenntnis der Volkskunde planmäßig ausgeschöpft. Das Typische der zahlreichen Volksgüter wird in den soziologischen Rahmen des Gemeinschaftslebens, in den historischen der geschichtlichen Entwicklung und den geographischen der räumlichen Umwelt hineingestellt. Entsprechend der Verbundenheit zwischen Innendurchsicht und Auslandsbezug ist der Gegenstand dieses Handbuchs der gesamte deutsche Volksboden. Es wird also das Auslandsdeutschtum besonders berücksichtigt, namentlich jene Bezirke, wo altes deutsches Volksleben sich besonders erhalten hat. Singu kommt eine in ihrer Reichhaltigkeit und zweckvollen Anleihe besonders wertvolle Bebilderung. Bisher liegen die Beiträge „Volkskundliche Berührungsmittel zu Wasser und zu Lande“ von Prof. Dr. Walter Hilla, Marburg, „Volkskunst und Volksindustrie“ von Dr. Oswald W. Erich, Potsdam, und „Die Tatauerung“ von Herbert P. E. Mann, Dresden, abgeschlossen vor, hochwertige und glänzend geschriebene Arbeiten.

Die kommenden Steuererleichterungen im Gaststättengewerbe

(Eigener Bericht)

Beuthen, 24. September.

Die in den Reichseinheitsverband des Deutschen Gaststättengewerbes eingegliederten Gastwirte von Beuthen Stadt und Land waren am Montag nach einer Sommerpause zu einer Kreisversammlung in den Saal von Pawelschke berufen worden. Vor Behandlung der reichhaltigen Tagesordnung gedachte der Kreisverwalter Erich Schlesinger des bereuigten Reichspräsidenten von Hindenburg. Sodann erfolgte die Verpflichtung von 11 neuen Mitgliedern.

In seinem Bericht über den ersten schlesischen Gau-Gaststättentag in Glatz betonte der Kreisverwalter, daß es notwendig sei, die Verträge mit der „Stagma“, die vom RGW abgeschlossen wurden, zu erfüllen, daß auch nach Ablauf der Konzessionsperiode die Erteilung neuer Konzessionen eingeschränkt werden müsse, und daß die Möglichkeit bestehe, für das Gaststättengewerbe eine eigene Krankenkasse zu bekommen. Ferner sei der Gedanke aufgetaucht, das Gaststättengewerbe auf genossenschaftliche Grundlage zu stellen und die Ehrengerichtbarkeit einzuführen.

Geschäftsführer Kurt Tschauer machte auf die Erleichterungen des von Staatssekretär Reinhardt angekündigten, voraussichtlich am 1. Januar 1935 in Kraft tretenden Einkommensteuergesetzes aufmerksam, besonders auf die Möglichkeit,

die Höhe der zu versteuernden Gewinne durch Neuanschaffungen oder Ersatzbeschaffungen für die Betriebe zu ermäßigen.

da für Ersatzbeschaffungen des gewerblichen Anlagekapitals (Maschinen, Fahrzeuge, Rundfunkanlagen, Hotelgeschirr und Hotelwäsche), die von Anfang Oktober bis Ende Dezember 1934 getätigt werden, Steuerfreiheit gewährt werden soll, ebenso für langlebige Sachen, die 1934 angeschafft wurden.

* Bobref-Mark. Feuerschutzwoche. Als Abschluß der Feuerschutzwoche fand am Sonntag vormittag im Ortsteil Bobref eine große Angriffsbildung statt. Beide Böschzüge und die Sanitätskolonne wurden zu einer Feuerwehrrückung an das in der Nähe des Marktplatzes im Ortsteil Bobref gelegene Hausgrundstück des Kaufmanns Kaller alarmiert. Eine große Zahl von Einwohnern sah mit Interesse den Übungen zu, die große Aufmerksamkeit durch den ebenfalls anwesenden Kreisbranddirektor Rosenmann fanden. Die Übung hat bewiesen, daß die Feuerwehr von Bobref-Mark unter der Leitung von Hütteninspektor Hüter ein äußerst wirksames Instrument gegen die schädliche Gewalt des Feuers ist. Mit einem Werbenarrsch, an dem sämtliche Formationen und Vereine teilnahmen, fand die Veranstaltung ihr Ende. Im Garten des Hüttenhofes ergriff Gemeindeführer Oberregierungsrat a. D. Dr. Wichmann das Wort zu einer Ansprache, um nochmals eindringlich die Bedeutung des Feuerschutzes darzustellen. Am Abend fanden in beiden Ortsteilen Tanzfränzchen statt.

Die Hauseigentümer gelangen ferner in den Genuß von Steuererleichterungen für bauliche Instandsetzungen, die vom 1. Januar bis Ende März 1935 vorgenommen werden, vorausgesetzt, daß dazu öffentliche Mittel nicht in Anspruch genommen werden. Es sei zweckmäßig, von diesen Vergünstigungen weitgehendst Gebrauch zu machen.

Das deutsche Gaststättengewerbe beteiligt sich auch in diesem Jahre an der „Adolf- Hitler-Spende der deutschen Wirtschaft.“

Die angeordneten Spendenbeträge sind zu erheben: für Betriebe, die keine oder bis fünf Angestellte haben, in Höhe von 4 Mark, mit 6 bis 20 Angestellten von 10 Mark und darüber hinaus von 20 Mark. Die Beträge werden nur durch den RGW. eingezogen.

Ferner wurde über die Maßnahmen des RGW. gegen die Getränkesteuer berichtet. In Beuthen werde an zuständiger Stelle verhandelt, damit diese leibige Steuer am 1. April 1935 endgültig in Fortfall komme. Es wurde ferner empfohlen, auch bei Beschäftigung von weniger als zwanzig Angestellten und Arbeitern in einem Betriebe

eine Betriebsordnung

für die Gefolgschaft des Betriebes zu erlassen und dabei die Bestimmungen des § 27 des Gesetzes zur Ordnung der nationalen Arbeit zu beachten. Hingewiesen wurde auf eine Bitte des Leiters der Ortsmusikerschaft, jeden Bedarf an Musikern dem Arbeitsamt zu melden, ferner darauf, daß die Anmeldung der in den RGW. noch nicht eingegliederten, ab 1. Oktober d. J. der Zwangsorganisation im RGW. unterliegenden Gewerbetreibenden in der Zeit vom 1. Oktober bis 15. November d. J. zu erfolgen habe. Hierzu werden Meldestellen eingerichtet werden.

Ferner hielt Bürgermeister a. D. Spal einen Vortrag über „Schadenberührung“.

* Notiz. Tag der Heimat. Zu einem Erlebnis echter Volksgemeinschaft wurde am Sonntag der „Tag der Heimat“ in der Gemeinde. Aus diesem Anlaß hatten fast alle Häuser reiche Flaggenmummen angelegt. Gegen 9.30 Uhr sammelten sich die vaterländischen Vereine und Verbände vor dem Rathausgebäude, um sich geschlossen nach dem Ehrenhof zu begeben und dort für die gefallenen Helden einen Kranz niederzulegen. Nach einer kurzen Ansprache erfolgte der Abmarsch zum Festumzug durch das Dorf. Von 11 bis 12 Uhr fand vor dem Rathaus durch die Landwehrkapelle ein Konzert statt. Ein Schülerchor unter Leitung von Lehrer Schermer sang in den Pausen Heimatlieder. Die Veranstaltung fand in den Nachmittagsstunden ihre Fortsetzung. Es gelangten Sportwettkämpfe,

Staatl. Klassenlotterie. Die amtlichen Gewinnlisten der 5. Klasse (Hauptziehung) 43/269. Lotterie sind eingetroffen. — Die Auszahlung der Gewinne erfolgt gegen Vorweisung der Gewinnlose in den Staatl. Lotterie-Einnahmen.

Umbau des Wollens ins Blühen

Von Privatdozent Dr. Walter Schumacher, Botanisches Institut der Universität Bonn

Aus „Deutsche Forschung“ — Aus der Arbeit der Arbeitsgemeinschaft der Deutschen Wissenschaft — Heft 23/1934.

Die Freude an schönen Blumen wird allzuoft beinträchtigt durch die überaus kurze Lebensdauer dieser zarten Gebilde. Wer je eine Pflanze gepflegt und etwa auf das Anblühen einer Kaltee manche Woche gewartet hat, weiß, wie kurz bemessen die Lebensspanne eines solchen Blütenwunders ist. Schon nach wenigen Tagen, ja nach Stunden, beginnt die Blüte zu welken und unaufhaltsam zu verfallen. Es ist daher nicht zu verwundern, daß vor allem von Seiten der Gärtner und der Schnittblumenindustrie immer wieder versucht wurde, die Blühdauer künstlich zu verlängern. Die wissenschaftliche Botanik stand aber bis jetzt diesem Welpfrosch der Blüten ziemlich ratlos gegenüber. Da für jeden Arzt die Erkenntnis der Krankheit das erste Erfordernis für ein wirksames Eingreifen ist, sollte versucht werden, in die Stoffwechselvorgänge, die hinter diesem Abwelken der Blüten vermutet werden dürften, tiefer einzudringen, um auf diesem Wege neue Erkenntnisse zu erlangen.

Tatsächlich glückte es, merkwürdige Eiweißspaltprozesse in den Zellen der Blütenblätter aufzufinden, die nach ihren ganzen Verlaufs umschling mit dem Welken verknüpft sein mußten. So steht z. B. bei allen Kalteen schon beim Öffnen der Blüte ein geheimnisvoller Eiweißzerfall ein, der, sobald eine bestimmte untere Grenze erreicht ist, zum Zusammenbruch der Zellen führt. Ganz besonders heftig, fast explosionsartig verläuft dieser Prozeß bei den Blüten, deren Lebensdauer nur wenige Stunden beträgt. Hier zerfällt oft schon im Laufe einer einzigen Stunde ein Drittel des gesamten Zelleiweißes. Bei den Orchideen aber, von denen schon lange bekannt war, daß das Abwelken ihrer Blüten im Zusammenhang mit der Bestäubung erfolgt, und zwar ausgehend von einem hormonartigen Körper, der den Pollenkörnern

anhafet, ließ sich zeigen, daß eben dieser Prozeß auch den Eiweißzerfall der Blüte in Gang bringt, der bis zur Bestäubung paralytisch war. Nur die Blüten, die ohne zu welken einfach ihre Blütenblätter abwerfen, ließen diese Eiweißzertrümmerung vermischen.

Sehr eigenartige Verhältnisse zeigten sich dann bei der weiteren Verfolgung der aus dem Eiweiß entstehenden stickstoffhaltigen Spaltprodukte. Die Pflanze geht im allgemeinen mit ihrem Stickstoffvorrat sehr behutsam um, und so wandern denn auch bei einer größeren Anzahl von Blütenarten die Eiweißspaltprodukte aus den welkenden Blütenblättern oft mit großer Schnelligkeit in die Pflanze zurück. Aber keineswegs bei allen Pflanzen! Es gibt eine ganze Reihe, zu denen z. B. unsere Rosen gehören, und wahrlich alle Pflanzen mit frisch abfallenden Blütenblättern, die entsprechend der auch sonst in der Natur bei allen Sexualprozessen zu beobachtenden Verschwendung den Stickstoffvorrat ihrer Blätter nicht mehr weiter verwenden und verloren geben. Solche Pflanzen müssen natürlich durch zu reichliches Blühen in ihrem Stickstoffbestand ganz erheblich geschädigt werden, und der Züchter muß hier besonders durch Düngung für Ersatz sorgen.

Natürlich ist das Welken vor allem bei Schnittblumen nicht immer und ausschließlich auf diesen Eiweißzerfall in den Blütenblättern zurückzuführen. Es gibt auch hier ein Welken infolge von ungenügender Wasserversorgung, vor allem, wenn die Leitbahnen durch Bakterien oder Wundprodukte verstopft werden. Wahrscheinlich ist die Wirkung der meisten bis jetzt im Handel befindlichen und erprobten Mittel in dieser Richtung zu deuten. Das natürliche Welken ist aber zweifellos eine Folge der oben beschriebenen Vorgänge im Eiweißstoffwechsel, und es besteht die Hoffnung, daß diese Erkenntnis ein sinnvoller Eingreifen in die Lebensdauer unserer Blumen ermöglicht.

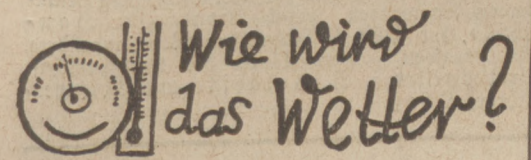
Die deutschen Schulen in Polen

68 Prozent aller deutschen Schulkinder genießen nichtdeutschen Unterricht

In den letzten Tagen ist der amtliche Bericht über das öffentliche und private Schulwesen der Republik Polen erschienen. Er stellt fest, daß 500 000 Kinder im schulpflichtigen Alter ohne Unterricht bleiben, weil es noch an Schulen fehlt. An deutschen Schulen bestehen neun höhere öffentliche und 25 private, 301 öffentliche Volksschulen und 294 private. Deutsch wird allerdings in vielen Schulen nur noch in den Gegenständen Deutsch, Rechnen, Naturkunde und Gesang gelehrt. Die 137 150 deutschen Volksschüler sind zu 22,17 Prozent in öffentlichen und zu 9,58 Prozent in privaten bzw. Vereinschulen untergebracht. Nicht weniger als 68,25 Prozent aller deutschen Schulkinder Polens sind auf nichtdeutschen Unterricht angewiesen; zieht man die halbpolsnischen Schulen in Betracht, dann verbleibt immer noch die gute Hälfte. Der neue Geist in den deutsch-polnischen Beziehungen zeigt hier einigen Wandel zum Besseren.

Volkstänze und turnerische Übungen zur Auf-
führung. Den Abschluß bildete eine Theater-
aufführung mit anschließendem Tanz im
Saale von Zimni.

* **Stollarzowitz.** Kyffhäuserbund
und S. M. H. Bei dem am vergangenen
Sonntag abgehaltenen Monatsappell gedachte der
Vereinsführer, Lehrer Reich, eingangs der
wichtigsten, geschichtlichen Tage des Monats und
ging schließlich auf die Kolonien über, da das
Jahr 1934 das sogenannte Kolonialjahr ist.
Er schilderte kurz den Feldzug Lettow-Vor-
beck und endete mit der Widerlegung der Koloni-
alklüge, mit der der Raub unserer Kolonien be-
gründet wurde. Hierauf wurden die Befehle be-
kanntgegeben sowie auch die Antragsformulare
für das Kriegsehrenkreuz besprochen. Mit der
Ausführung wurde Kamerad Sadzik betraut.
Inzwischen erschien die neu eingeweihte Kyffhäuser-
fahne aus Beuthen, die feierlich übernom-
men wurde.



Eine neue Störungsfront, die Montag morgen
von Schottland über Süd-England sich nach der
Nordwestküste Spaniens erstreckt, wird rasch
ostwärts wandern und dürfte bereits am Dien-
stag die Witterung der Sudetenländer stärker
beeinflussen. Nach heiterer, kalter Nacht haben
wir daher am Dienstag neue Eintrübung
und westwärts fortschreitende Niederschläge zu
erwarten.

Aussichten für Oberschlesien:

Nach kalter klarer Nacht tagsüber neue Be-
wölkungszunahme, späterhin zeitweise
Regen.

Ehrung von 60 Jubilaren

30 Jahre Lokomotivwerkstatt Gleiwitz

Gleiwitz, 24. September.

Anlässlich des 30jährigen Bestehens der Loko-
motivwerkstatt Gleiwitz versammelte sich die Be-
legschaft des Werkes in der Lokomotivrichthalle zu
einer Feiertunde, an der u. a. auch Reichs-
bahndirektor Rintelen, Oberbürgermeister
Meyer, Werkdirektor Bodemühl, Reichs-
bahnbauingenieur Kramer, Kreisbetriebszellen-
obmann Fuchs und der Ortsgruppenleiter der
NSDAP, Lepiorz, teilnahmen. Nach einlei-
tenden Musikstücken, Fahneneinmarsch und Vor-
bietungen des Männergesangsvereins Lokwerkstatt
beglückwünschte Werkdirektor Bodemühl die Festteil-
nehmer und Gäste und gab einen Rückblick auf
die Entwicklung der Lokomotivwerkstatt. Hierbei
galt eine Minute des Gedenkens den im Welt-
kriege gefallenen Werksangehörigen. Werkdirektor
Bodemühl richtete zum Schluß an die Be-
legschaftsmitglieder die Aufforderung, tatkräftig
mitzuarbeiten.

Ehrende Worte galten Johann den
60 Jubilaren.

Reichsbahndirektor Rintelen, Breslau, über-
mittelte die Glückwünsche des Reichsbahndirek-
tionspräsidenten, wies auf die in erfreulicher
Weise zum Ausdruck kommende Verbundenheit
zwischen Werksleitung und Gefolgschaft hin und
gab bekannt, auch für die Zukunft sei die Arbeit
im Lokomotivwerk gesichert, da der Umbau von
Lokomotiven durchzuführen sei. Zwischen Hand-
und Kopfarbeiter müsse enge Kameradschaft be-
stehen. Nur auf diese Weise könne eine wir-

kungsvolle Unterstützung des Aufbaues erfolgen.
Seit 1925 sei die Reichsbahn wirtschaftlich
wieder in der Aufwärtsentwicklung be-
griffen, die besonders seit der Machtübernahme
durch Adolf Hitler neue Antriebe erhalten
habe.

Oberbürgermeister Meyer beglückwünschte
die Jubilare und berichtete aus der Zeit seiner
Tätigkeit im Lokomotivwerk. Dieses Werk habe
die beste Organisation und die vorbildlichste Ge-
meinschaft.

Von diesem Werk habe auch der Na-
tionalsozialismus in Gleiwitz
seinen Ausgang genommen und sei die
erste SS in Schlesien hervorgegangen.

Oberbürgermeister Meyer gab dem Werk die
besten Glückwünsche für die zukünftige Entwic-
klung auf den Weg.

Kreisbetriebsgemeinschaftswalter Adamczyk
wies auf die Arbeitslosigkeit der vergangenen
Jahre hin und umriß die Erfolge der Regierung
Adolf Hitlers auf dem Gebiet der Beseitigung
der Arbeitslosigkeit. Den Dank der Jubilare
brachte Vorkämpfer Posnanitz zum Aus-
druck, der ebenfalls auf das große Werk des
Führers hinwies, das deutsche Volk wieder an
die Arbeitsstätten gebracht zu haben. Die Be-
legschaft wolle gemeinsam mit der Führung ar-
beiten und alle Kräfte einbringen, um am Auf-
bau des Vaterlandes mitzuhelfen. Am
Nachmittag wurde ein Werkfest veranstaltet.

Gleiwitz Umgestaltung der oberen Wilhelmstraße

Schon seit Jahren ist beabsichtigt, den schma-
len Teil der Wilhelmstraße zwischen Wilhelm-
platz und Ring zu verbreitern und hier
einen Umbau vorzunehmen. Die Gräflich
Schaffgotsch'sche Werke GmbH, der dieses Grund-
stück gehört, hat bereits die Pläne für den Umbau
angefertigt und die Arbeiten ausgeschrieben. Noch
in diesem Herbst werden die alten Gebäude, die
dort stehen, abgebrochen und wird mit dem
Neubau begonnen werden. Die Baufluchtlinie
rückt an dem schmalen Ende des Straßenteils
etwa 4 Meter, am breiteren Ende etwa 3 Me-
ter zurück. Hier wird ein Gebäude aufgeführt,
das an den beiden Enden sich an die Verwaltungs-
gebäude der Gräflich Schaffgotsch'schen Werke
anschließt. Die Gebäude werden dreigeschossig
hochgezogen und enthalten Bürosräume. Das Erd-
geschoß wird von der Ring-Ecke bis zur Ecke des
Wilhelmplatzes mit Geschäftsräumen aus-
gestattet. In dem mittleren Teil schließt es in
der Höhe des ersten Geschosses ab. Hier wird
ein Terrassen-Café eingebaut. Das am
Wilhelmplatz gelegene Café erhält einen weite-
ren Raum im ersten Geschoss, von dem aus die
Terrasse zu erreichen ist. Durch diesen Umbau
wird der obere, jetzt sehr enge Teil der Wilhelm-
straße ein schönes Aussehen erhalten. Pflanzen-

und Blumen schmücken werden der Terrasse einen
wirkungsvollen Rahmen geben. Die Ecken nach
dem Ring und der Wilhelmstraße werden leicht
abgerundet und leiten so in architektonisch ge-
fälligen Formen in diesen Straßenteil über. Die
Umarbeiten werden bis in den Winter hinein
fortgesetzt werden, so lange es die Witterung
möglich macht.

Erntedankfest und Oktoberfest der NSD.

Am 29. und 30. September und am 1. Okto-
ber wird von der NSD-Volkswohlfahrt in Glei-
witz ein großes Volksfest veranstaltet. In
einer Vorrede, die von der Kreisleitung
der NSDAP, anberaumt worden war, wurden
Einzelheiten des Festes erörtert. Nachdem Kreis-
propagandaleiter Riejewetter die Versamm-
lung eröffnet hatte, sprach der Kreisamtsleiter
der NSD, Stadtrat Schäd, über die Bedeutung
dieser Veranstaltung, die im Dienst des Win-
terhilfswerks steht. Zu befragen sei es,
daß das Erntedankfest mit dieser Werbeveran-
staltung der NSD zusammenfalle. Auch das
Erntedankfest sei durch den Führer zu einem der
bedeutendsten Volksfeste geworden. Die Vorar-
beiten für die Veranstaltungen sind bereits durch-
geführt. Die Ausgestaltung der Festwiese (Kra-
fauer Platz) hat R. A. Dunder, die Gesamt-
leitung Kreispropagandaleiter Riejewetter.
Dieser gab nun die Richtlinien für die Veran-
staltungen bekannt, die im Rahmenhalten von
Stadt und Land durchgeführt werden sollen. An
dem Festumzug am 30. September werden
sämtliche örtlichen Formationen der NSDAP,

Selbstmord an der Starkstromleitung

Gleiwitz, 24. September.

Ein Anwohner der Schäferstraße beging da-
durch Selbstmord, daß er die Drähte einer
Starkstrom-Leberbahnleitung be-
rührte. Er hatte vorher seine sämtlichen Sachen
versteckt und den Erlös vertrunken.

und alle Innungen teilnehmen. Die Kreis-
bauernschaft wird Festwagen stellen. Von den
Jungbauern werden Tänze und andere Dar-
bietungen aufgeführt werden. Auf dem Krafauer
Platz wird Kreisleiter, Oberbürgermeister
Meyer, die Festansprache halten. Die Festwiese
wird mit Schaubuden etc. ausgestattet. Es findet
auch eine Verlosung statt, deren Ertrag dem
Winterhilfswerk zugeführt wird. Die große
Volksveranstaltung wird am Sonnabend, dem
29. September, um 16 Uhr durch Fanfaren-
bläser der Hitlerjugend eröffnet. Ferner hat
sich der Männergesangsverein der Lokomotivwerk-
statt zur Verfügung gestellt. Am Montag wird
das Oktoberfest durchgeführt. Die Einwohner
der Stadt werden gebeten, an den Festtagen die
Dauer zu schmücken.

* **Reichsfachschaft der Masseure und verwandten
Berufe.** Im Haus der Deutschen Arbeit fand eine
Mitgliederversammlung der Reichs-
fachschaft Masseure und verwandte Berufe der
Ortsgruppen Gleiwitz, Beuthen und Hindenburg
statt. Stellvertreter der Fachschaftsleiter Rei-
nert begrüßte insbesondere den Geschäftsführer
der NSD, Krohm sowie Landesleiter Leh-
mann, Breslau. Der Landesleiter sprach über
Berufsfragen und bestätigte Reinert als Fach-
schaftsleiter. Ebenso wurden die Stützpunktleiter
Koglik, Beuthen und Walik, Hindenburg,
bestätigt. Die nächste Versammlung findet am
21. Oktober um 16 Uhr im Hallenschwimmbad
Beuthen statt.

* **Es fehlen noch Wettbewerbsbogen.** Der Ver-
ein deutscher christlicher Kaufleute teilt mit, daß
aus dem Verbraucher-Wettbewerb noch
eine Anzahl Wettbewerbsbogen aussteht. Der
Einreichungstermin ist daher bis Donnerstag ver-
längert worden. Wettbewerbsbogen, die nach die-
sem Termin eingehen, können bei der Preisver-
teilung nicht mehr berücksichtigt werden.

* **Einzahlung von Gerichtskosten.** Bisher sind
innerhalb des Stadtbezirks Gleiwitz Zah-
lungsaufforderungen der Gerichtskasse
bis zum Betrage von 100 Mark von einem Ge-
richtskassenvollzieher dem Kostenschuldner aus-
gehändigt worden. Der Gerichtskassenvollzieher
war jedoch berechtigt, Zahlungen gegen Quittung
entgegenzunehmen. In Durchführung eines Er-
lasses des Justizministeriums wird dieses Ab-
holungsverfahren mit Ablauf des 30. September
aufgehoben. Von diesem Tage an sind die
Gerichtskosten direkt beim durch die Post an die
Gerichtskasse einzuzahlen.

* **Oberschlesisches Landestheater Beuthen.** Dien-
stag, 20.15 Uhr, findet in Beuthen der erste Ballett-
abend mit Orchester unter Leitung von Ballettmeister
Ferry Dworka statt. Es werden Ausdrucks- und Na-
tionaltänze gezeigt. (Preise III). In Hindenburg,
20 Uhr, Sondervorstellung „Kraft durch Freude“. Alle
gegen einen, einer für alle“ von Forster. Am
Mittwoch, dem 26. 9., ist in Beuthen die erste Pla-
miendovorstellung. „Alle gegen einen, einer für
alle“. In Gleiwitz „Wiener Blut“ von Johann
Strauß am 20.15 Uhr. Am Freitag findet im Er-
stlingsraum des Oberschlesischen Landestheaters ein
Einführungsvortrag von Oberpiellleiter Dr.
Berner Müller zur Oper „Fidelio“ von Beethoven
statt. Eintritt frei! Die erste Platzzahlung für die
Platzmiete kann täglich an den Theaterkassen von Beu-
then und Gleiwitz vorgenommen werden.

Yorck — der Mann der Tat!

Zum 175. Geburtstage des preußischen Helden / Von Eberhard Schircks

Wir Preußen und Deutsche dürfen die Drei-
eigige vergessen: den Tag, die Tat und den Mann —
den 30. Dezember 1812, die Konvention von
Tauraggen und den Mann der Tat, Yorck, der
in schwerster Stunde eine ungeheure Verantwort-
ung auf sich nahm zur Rettung des Vaterlandes.
Hans David Ludwig von Yorck kam am
26. September 1759 in Potsdam zur Welt.
Vom ersten Lebensstage an nahm der Geist der
Residenzstadt der preußischen Könige Gestalt in
ihm. Der Vater diente dem großen König als
Hauptmann, und auch der junge Yorck zog mit
12 Jahren des Königs Rod an; noch nicht zwan-
zigjährig machte er seinen ersten Feldzug an die
gefährdete schlesisch-böhmische Grenze mit. Dem
tatsächlichen Kartoffelkrieg folgte eine etwas un-
disziplinierte Garnisonzeit in Braunsberg.
Seinem lauterer Wesen entsprach es, daß er sich
über einen Vorgesetzten, der aus dem Feldzug
eine Altardecke mitgebracht hatte, mit den Wor-
ten entrüstete:

„Das ist ja gestohlen.“

Die nachfolgende Untersuchung des Vorfalls
ergab zwar Yorcks Freispruch, aber der auf-
strengende Subordination bedachte unerbittliche Kö-
nig änderte das Urteil ab:

„Geduldet ist nicht gestohlen,
Yorck kann sich zum Teufel scheren.“

Mit 20 Jahren mußte somit der hoffnungs-
freie Leutnant Yorck den preußischen Dienst
quittieren, und die Schere dieses Erlebnisses
wandelte seinen frischen, heiteren Sinn zur Bit-
terkeit und Härte. Nach der einjährigen
Festungshaft trat er in holländische
Dienst. Als Kapitän eines Regiments nahm
er teil an einer Expedition zum Schutz der Ko-
lonien in Indien und am Kap der guten
Hoffnung. Eine zuchtlose Truppe hatte
er, der chevalier prussien, der petit diable, zu
händigen. Eine tiefe Liebe, war nicht zuletzt der
reichen Kaufmanns-entfalte, war nicht zuletzt der
Grund, weshalb er 1785 nach Europa zurück-
kehrte. Die Verurteilung, eine Wiederbestellung in
die Armee des Großen Friedrich zu finden, miß-
glückte völlig. Erst unter der Regierung Friedrich
Wilhelms III. erreichte er eine Indienststellung.

Sein lebendigster Wunsch war mit dieser Rück-
kehr in die preußische Armee erfüllt.

Den ersten Garnisondienst leistete Yorck als
Hauptmann nunmehr in Schlesien. Hier ver-
mählte er sich auch mit einer bürgerlichen Kauf-
mannstochter, Johanna Seidel, die er einmal
als „Gar keine Geborene“ vorstellte.

Nach wechselnden Garnisonen wurde er um die
Jahrhundertwende Kommandeur des Jäger-Re-
giments in Mittenwalde. Seine Aufgabe
war es, das vernachlässigte Regiment zu reor-
ganisieren und im Offiziersstande einen neuen
Geist zu erwecken. Die Erfolge seiner Bemühun-
gen zeigten sich beim Herbstmanöver 1803. Die
vortreffliche Manöverführung brachte ihm außer
der Ernennung zum Oberst den Orden Pour le
mérite, den er aber ablehnte, da er ihn sich auf
dem Schlachtfeld zu verdienen hoffte.

Von dieser Zeit bis Tauraggen war noch
ein weiter Weg für Preußen, ein Leidensweg,
dessen Stationen Austerlitz, Heilsberg und
Reichsde und Tilsit hießen. In das Rad
der Geschichte sollte der Oberst Yorck noch nicht
eingreifen. Er konnte sich zwar in erfolgreichen
Kriegsgeschehnissen des Jahres 1806 Vorarbeiten
holen. Das Gefecht von Altenzaun trug ihm
als Zeugniss seiner Entschlossenheit und Bravour
sogar die Beförderung zum General-Major ein.
Kurz darauf wurde er dann in Lübeck ver-
wundet. Mit dem Regen in der Faust fiel er
in französische Gefangenschaft, wurde jedoch auf
Ehrenwort schließlich in seine Garnison Mit-
tenwalde entlassen, wo ihn die Familie kaum
wiedererkannte.

Wie stand es damals um Preußen? In tref-
fenden Worten bedauerte Minister vom Stein,
daß keine große moralische und intellektuelle Kraft
den Staat leitete und in Berlin die Franzosen-
freunde und Friedenspolitiker herrschten.

Durch den Frieden von Tilsit verlor
der König von Preußen die Hälfte seines Ge-
bietes. Die Bevölkerung wurde durch Kontri-
butionen verarmt. Diese traurigen Gegeben-
nisse trugen aber zur Befestigung auch am
Kap bei. Der König betraf den ihm inmitten so
vieler Schwäche imponierenden Yorck zum Er-

zieher des Kronprinzen, was Yorck jedoch mit
Entschiedenheit und Stolz ablehnte.

Im Mai 1811 stattete dann Friedrich Wil-
helm III. den Generalinspekteur Yorck mit höchsten
Vollmachten aus, hauptsächlich im Interesse für
das besonders gefährdete Westpreußen. Um
diese Zeit schon lebt in Yorck der Gedanke an
einen Befreiungskampf. So schrieb er an den
König:

„Es gilt Sein oder Nichtsein, und die
Wahl der Mittel muß aufhören, Bedenklich-
keiten zu erregen, wenn nur der Zweck da-
durch erreicht werden kann. Aber den Willen
Eurer Majestät muß ich wissen!“

Kurz darauf wurde Yorck zum zweiten Befehls-
haber des preußischen Hülfskorps ernannt, das
das gedemütigte Preußen dem Kaiser Napoleon
zum Zuge gegen Rußland hatte stellen müssen.
Am 28. Juni 1812 überschritt das Korps die rus-
sische Grenze. Es bildete den besten Teil des von
Macdonald befehligten linken Flügels der großen
Armee. Yorck an der Seite der Franzosen gegen
Rußland! Er fragte nicht nach dem, was seinem
Hatz entsprach, sondern oblag mit zusammenge-
bissenen Zähnen seiner Gehorsamspflicht.

Da kam für Napoleon das Unglück von Mos-
kau und, bedrängt von den nachstoßenden Russen,
began der Rückzug der großen Armee. Immer
drängender wurden auch die Anträge der Russen
an Yorck, sich von den Franzosen zu trennen, im-
mer stärker der Gewissenskampf des in preußi-
scher Disziplin groß gewordenen Offiziers. Am
5. November 1812 fand er seinen Adjutanten
Major von Seydlitz nach Berlin zum König,
um klare Weisungen zu erhalten. Sie blieben
aus, Seydlitz kam nicht. Dafür ließ der russische
General v. Diebitzsch, ein geborener Preuze,
der zwischen Yorck und Macdonald stand, am
25. Dezember zu einer Unterredung zwischen bei-
den Vorgesetzten bitten. Die Entscheidung mußte
reisen, die Dinge spitzten sich zu. Wieder hat und
flehte Yorck den König um einen entscheidenden
Befehl, aber Friedrich Wilhelm III. war noch in
den Händen der Franzosen und ihrer preußischen
Freunde. Immer noch nicht kam die ersehnte In-
struktion aus Berlin; im Gegenteil, die letzten
Nachrichten legten ihm auf, an der Seite der
Franzosen auszuharren.

Da magte er das Ungeheure und handelte;
aus eigener Verantwortlichkeit — gegen sein sol-
datisches Gewissen! Am Weihnachtstage des Jah-
res 1812 ritt Yorck am späten Abend über die



Yorck von Wartenburg

schneebedeckten Felder zu der Unterredung mit
Diebitzsch. Noch hand er sich nicht, aber er
zeigte schon seine Bereitwilligkeit zu einem Neu-
tralitätsvertrag. Freilich würgte er trotz der Un-
gebuld der Unterhändler noch einige Tage. Aber
sein Entschluß stand fest, und am 27. Dezember
schrieb er an den König:

„Seit 2 Tagen bin ich getrennt von Mar-
schall Macdonald, ich glaube nicht, daß ich
wieder zu ihm stoßen kann. . . Ich bin im-
mer noch ohne Leibesband, meine Lage ist
wahrlich peinlich, da ich beim besten Willen
schlagen kann. Gandle ich unrecht, so
werde ich meinen alten Kopf ohne Murren
zu Eurer Majestät Füßen legen; und der
Gedanke, mir vielleicht die Unzufriedenheit
Eurer Majestät anzuziehen, macht mich sehr
unglücklich.“

Am nächsten Tage ging der Entwurf der Kon-
vention an Diebitzsch ab. Dazwischen kommt eine
niederstimmende Nachricht des Königs an, durch
Seydlitz endlich aus Berlin überbracht. Yorck
solle den Umständen nach handeln, aber nicht
über die Schnur hauen. Napoleon sei ein
großes Genie, das immer Rat finde. Weiter
schrieb der König nichts! — Wenn auch in Berlin

Auftakt zur Theaterspielzeit

Gleiwitz, 24. September.

Bahnenabordnungen der Gliederungen der NSDAP. waren am Eröffnungstage der Winter-spielzeit des Oberschlesischen Landes-theaters auf der Terrasse des Stadttheaters aufgestellt. Flam-menbedeckte beleuchteten den Eingang zum Theater und gaben dem Abend ein feierliches Gepräge. Auch der Innenraum des Theaters war mit Haken-kreuzfahnen festlich geschmückt. Die Bahnenabord-nungen marschierten vor Beginn der Aufführung ein und nahmen an den Seitenwänden des Thea-terraumes Aufstellung. Dieses feierliche Bild deutete an, daß das Theater im neuen Reich im Dienst des Gesamtvolkes und besonders des schaffenden Menschen stehen soll, und es war überdies gerechtfertigt durch die engen, inhaltlich ausgestalteten Beziehungen des zur Aufführung gelangenden Schauspielers mit dem Durchbruch des Dritten Reiches und dem voran-gegangenen Kampf der NSDAP.

Der Theaterbezirker, Stadtrat Gaida, brachte in einer Ansprache zum Ausdruck, daß ein neues Theater geschaffen werde, das der schaffende Mensch hier die Problematik der Zeit erleben und an die Fragen der Gegenwart herangebracht werden soll. Deshalb habe man diesen ersten Abend bewußt unter das Zeichen der NS.-Gemeinschaft „Kraft durch Freude“ und der Arbeitsfront gestellt.

Das Theater war nicht voll besetzt, aber der Besuch war stärker als früher an Schauspiel-abenden in Gleiwitz, und vor allem gingen die Zuhörer mit den Ereignissen auf der Bühne mit. Der wiederholt einsetzende starke Beifall bewies, daß inneres Erleben an dieser Aufführung stark beteiligt war. Dieses Schauspiel „Kraft durch Freude“ gegen einen, einer für alle“ wurde unter klarer Hervorhebung der tragenden Ideen wirkungs-voll gestaltet. Unter der Spielleitung von Inten-dant Bartelmus, unter Mithilfe von Goswin Hoffmann gelangten vor allem Hans Hü-ner, Goswin Hoffmann, Anne Marion, Gustav Schott, Margarete Barowits zu hervor-ragenden Leistungen, aber auch die übrigen Darsteller gaben ein gutes Zusammenspiel. Für die Gleiwitzer Bühne fiel besonders auch die technisch gute Durchführung der Umbauten auf, die früher ein erhebliches Störungsmoment bot. Das Bühnenbild Saindis erreichte gute Wirkungen.

Hindenburg

Wir beginnen den Kampf gegen Hunger und Kälte

Wieder einmal steht der Winter vor der Tür. Wieder einmal erhebt der Ruf des Führers an alle, die helfen können, keinen Deutschen hungern oder frieren zu lassen. Trotz mancher fühlbaren Nöte ist die Not immer noch so groß, daß es wirklich auf jeden einzelnen ankam, wer in der Arbeiter-Großstadt werden ernst, schwerer zu kämpfen haben als anderwärts.

Um die Aufgaben, die uns in diesem Winter bevorstehen, klarzulegen, veranstaltet die NS.-Volkswohlfahrt am Montag, dem 1. Oktober, im Kasino der Donnersmarthütte ihren ersten großen Winterhilfskonzert-Appell. Alle Amtswalter der NS. und die ehrenamtlichen Mitarbeiter aus der NS.-Frauenschaft sind verpflichtet, zu dieser Kundgebung zu erscheinen. Aber auch die Vertreter der Behörden, die Be-amten, Lehrer und Angestellten sowie alle Volks-genossen, die sich dieses Jahr zur Mitarbeit im Winterhilfskonzert zur Verfügung stellen, werden dem Rufe der NS.-Volkswohlfahrt Folge leisten und vollzählig am 1. Oktober im Don-nersmarthüttenkino erscheinen.

die Franzosenpartei oben auf war, in der Armee war die Stimmung anders.

Nach am Abend des Vortages der Konvention entließ Nord den mit ihm im Auftrage von Die-bitsch unterhandelnden Clausenitz mit den Worten:

„Ihr habt mich! Sagt dem General Die-bitsch, daß wir uns morgen auf der Mühle von Pöschern sprechen wollen.“

Begeistert nahmen die Offiziere des Korps den Entschluß Nord's auf. Am anderen Morgen früh um 8 Uhr, an einem Mittwoch, dem 30. De-zember 1812, war Diebitsch mit seiner Begleitung zur rechten Zeit in der Pöscherner Mühle bei Tauraggen. Erst nach einer Stunde kam Nord mit seinem Adjutanten, sehr gemessen und fast. In gespannter Stimmung verhandelte man die Artikel, die Seydlitz niederzulegen. Endlich war die denkwürdige Konvention fertig und unter-zeichnet; eine Umarmung der Generale schloß die Szene. Die Konvention ging dahin: Das Nord-sche Korps besetzt den Landstrich, der zwischen Memel, Tilsit und dem Saß liegt, dieser Strich bleibt neutral, das Korps bleibt untätig, bis Befehle vom König eingeht; befehligt der König, daß es sich mit der französischen Armee wieder vereinigen soll, so wird es bis zum 1. März nicht wieder gegen Rußland dienen. Die preußischen Truppen begrüßten ihren General mit endlosen Hurraufen. Er aber meldete seinem König das Geschehene. Das berühmte Schreiben schloß:

„Ew. Majestät lege ich willig meinen Kopf zu Füßen, wenn ich gefehlt haben sollte; ich würde mit der freudigen Beringung sterben, wenigstens nicht als treuer Untertan und wahrer Preuße gefehlt zu haben. Jetzt aber nie ist der Zeitpunkt, wo Ew. Majestät sich von den übermächtigen Forderungen eines Alliierten losreißen können, dessen Pläne mit Preußen in ein mit Recht Beförderung er-regendes Dunkel gehüllt waren, wenn das Glück ihm treu geblieben wäre. Diese An-sicht hat mich geleitet. Gebe Gott, daß sie zum Teil des Vaterlandes führt.“

Am 1. Januar 1813 überschritt Nord mit sei-nem Korps die Grenze nach Preußen in der Richtung auf Tilsit, jubelnd begrüßt von der Bevölkerung des Landes und auch beim Einzug

Die ober-schlesischen Standesbeamten in Heydebreck

Gosel, 24. September.

Am Sonnabend fand in Heydebreck im Saale bei Proste ein Fortbildungslehrgang der Stan-desbeamten des Regierungsbezirkes Oppeln statt; an dem Lehrgang nahmen 260 Standes-beamte teil. Der Vertreter des Reg.-Präsidenten, Reg.-Rat Dr. Döhl, eröffnete den Lehrgang. Er begrüßte insbesondere den Sachverständigen für Kaffeeforschung im Ministerium des Innern, Dr. Gerde, Berlin, den Bundesdirektor der Standesbeamten Krutina, Landrat Bischoff und den Führer der Standesbeamten im Gau Oberschlesien, Standesbeamten Kremli, Reize. Dr. Gerde hielt dann einen Vortrag über die Entwicklung vom Standesamt zum Sippen-amt. Er betonte, daß der Aufbau des deutschen Volkes nur dann vor sich gehen kann, wenn der Familien-gedanke und der Familiensinn sich im Volke fest verwurzeln. Die Sippenämter sollen in erster Linie berufen sein, den Familien-aufbau zu fördern; die Ehe-schließungen sollen nicht ein bürokratischer Akt, sondern eine feierliche

Handlung sein, damit sich die Eheleute bewußt werden, welche Verantwortung sie für sich und die ganze Volksgemeinschaft auf sich nehmen. Die Sippenämter werden erst dann entstehen, wenn die Schulung der Standesbeamten durch Kurse durchgeführt sein wird.

Alsdann hielt Krutina einen Vortrag über die Bedeutung der neuen Zuständigkeitsverein-heitigung auf dem Gebiete des Familienrechts. Beide Vorträge wurden mit großem Beifall auf-genommen. Hierauf dankten die beiden Redner sowie der Regierungsvertreter dem aus dem Amt scheidenden Vorsitzenden des Gaus Oberschlesien, Standesbeamten Kremli, Reize. Als Nach-folger wurde Standesbeamter Spitz, Op-peln, bestimmt. Nach einer Mittagspause fand die Tagung des Gaus Oberschlesien der Standes-beamten Deutschlands statt. Der bisherige Füh-der des Gaus Oberschlesien, Standesbeamter Kremli, wurde in Anerkennung seiner Ver-dienste um den Gau, den er über 10 Jahre führt, zum Ehrenvorsitzenden ernannt.

Aufbauarbeit der Volkshochschule

Der neu ernannte Leiter der Hindenburg Volkshochschule, Kreisamtsleiter Dipl.-Ing. Müller aus dem Stadtteil Biskupitz-Vorsig-werk, hatte am Sonntag vormittag zu einer Aus-sprache geladen, in der die Aufbauarbeit der Volkshochschule im kommenden Wintersemester zur Sprache stand. Einleitend stellte der neue Volkshochschulleiter fest, daß im vergangenen Jahre ein bedeutendes Stück Arbeit geleistet worden sei, wofür dem damaligen Leiter, Stu-dienrat Dr. Pier, alle Anerkennung ausgespro-chen werden müsse. Die Volkshochschule soll sich neben der nationalsozialistischen Schulung vor allem auch die Herzensbildung angelegen sein lassen. Gleichmäßig will die Volkshochschule allen Volksschichten beifällig sein, alles Bildungswert nicht nur rein geistig aufzunehmen, sondern Stun-den wahren, inneren Erlebens zu genießen. Auf dem Gebiete der Kunst ist ein ausgiebiges Mu-sikprogramm aufgestellt. Hier ist vor allem an zwei Symphoniekonzerte unter Leitung von Kapellmeister Fred. Humpert gedacht. Völlig neu auf dem Gebiete des Volkshochschulwesens ist die heftigste Form eines Gemeinschafts-musizierens unter Musiklehrer Bruno Sowa. In Kammermusikabenden werden un-tergängliche Werke durch Hindenburg Künstler vorgeführt werden. Chorabende familiärer Hin-denburger Gesangvereine, gemeinsam mit dem Madrigalchor, werden einen edlen Wettbewerb im Gemeinschaftssingen bieten, während Volkshoch-schule die Schönheiten des deutschen Volksliedes dar-tun werden. Auf dem Gebiete der Malkunst wird Zeichenlehrer Szeczes alle schaffenden Kräfte um sich scharen. Auf dem Gebiete der Ge-dichte wird Studienrat Dr. Verche Vorträge über Oberschlesien in vor- und frühgeschichtlicher Zeit halten, wobei auch Studienfahrten geplant sind. Lehrer Kozol wird über Tiere und Pflan-zen Oberschlesiens sprechen. Rektor Gott-schall hält eine Vortragsreihe „Der deutsche Osten im Lichte unserer Zeit“. Die Vortrags-reihe über politische Fragen werden fortwäh-rend weitergeführt. Die Vortragsreihe „Deutsche Geschichte“ wird durch den Leiter der Landesführerschule in Schimschow, Dr. Michal-

li, gehalten. Im Gedächtnis an die 20jährige Wie-derkehr des Weltkrieges wird Hauptlehrer Ro-schulla, Vorsigwerk, in mehreren Vorträgen die großen Schlachten des Krieges behandeln. Einer besonderen Beliebtheit dürften sich dann noch die Vortragsreihen für Segel- und Motor-flug erfreuen, für die sich der Führer der Hin-denburger Fliegerortsgruppe, Regierungsbaumeister Lusch, eider, gern zur Verfügung gestellt hat. Etwas ganz Neues beabsichtigt die Leitung der Hindenburg Volkshochschule mit der Einführung einer Vortragsreihe unter dem Motto: „Wie wird eine Zeitung gemacht“. Dafür sind ins-gesamt 16 Vortragsabende frei, in denen über die mannigfachen Beziehungen der Zeitung zur Lebenswelt Aufschluß und Aufklärung gegeben wer-den soll.

* Die Erbauer der neuen „Lichtburg“. Die Bestrebungen der „Lichtburg“ GmbH, die durch Oberbürgermeister Hillrich in dankenswerter-weise gefördert wurden, führten dazu, daß die neue Stadtmitte in dem neuen Kinogebäude einen lebenswerten städtebaulichen Abschluß erhielt. Als Erbauer des neuen Kinos fungiert die „Lichtburg“-GmbH, deren Gesellschafter die Kaufleute Eduard Skowronnek, Richard Walter und Alfred Salzweber aus Gleiwitz sind. Vertreten wird die Gesellschaft durch die Geschäftsführer Richard Walter und Alfred Salzweber. Bei letzterem, einem bekannten ober-schlesischen Kinosachmann, liegt die künftige Leitung des neuen Lichtspielhauses in den besten Händen.

* Abschluß der Feuerwöchigen. Am Sonntag nachmittag wurde die Feuerwöchigen in Hin-denburg mit einer groß angelegten Abwehrschu-bung wirkungsvoll beschloffen. Ein großer Um-zug, angeführt von dem Musikzug der SA-Standarte 271, mit der SA und ihren Sturm-fahnen, der SA, der Sanitätskolonne vom „Roten Kreuz“, den Mitgliedern des Reichsluft-schutzbundes und der Feuerwehr mit Spritzen- und Schlauchwagen, bewachte sich nach dem Reizensteinplatz, wo Stadtkammerer Schil-ling die Tausenden ermahnte, die Lehren der

Ratibor

Fahren- und Heimweibe der Technischen Nothilfe

In dem ehemaligen Böhlerwerk an der Wie-senstraße fand am Sonntag vormittag die Fahren-und Heimweibe der Technischen Nothilfe, Orts-gruppe Ratibor, statt. Im Hofe des Werkes, das vor seiner Stilllegung Hunderten von Arbeitern eine blühende Arbeitsstätte war, hatten sich Ober-bürgermeister Burda, Kreisleiter Sawellek, Diplom-Ingenieur Gertz, Breslau, in Vertre-tung des verabschiedeten Landesführers der Teno, Ortsgruppenführer Hoppa, die Fahrenabord-nungen der SA, des Fliegersturms, eine Abord-nung der Freiwilligen Feuerwehr und die Mit-glieder der Technischen Nothilfe versammelt. Die Feier leitete ein Musikstück der SA-Kapelle ein, worauf Diplom-Ingenieur Gertz die Weihe der neuen Fahne vornahm. Oberbürgermeister Burda wies darauf hin, daß die Kommunalver-waltung bereitwillig einen Teil des Werkes der Technischen Nothilfe zugewiesen habe. Er richtete einen Appell an die Mitglieder der Technischen Nothilfe, zum Wohle der Allgemeinheit am Aufbau des Dritten Reiches mitzuwirken. Nach Dankes-worten des Ortsgruppenführers Hoppa fand eine Besichtigung der neugeschaffenen Räumlich-keiten statt.

* 60. Geburtstag. Ein alter Ratiborer Bür-ger, der Reisevertreter Georg Reisch, kann am 27. September seinen 60. Geburtstag feiern. Er ist ein jahrelanger Leser der „Ostdeutschen Mor-genpost“.

* Vom Realgymnasium. Unter dem Vorsitz des zum Prüfungsleiter ernannten Oberstudien-rats Dr. Bionet fand am Sonnabend eine Reifeprüfung statt, bei der der Oberprima-ner Wulf Petersen das Zeugnis der Reife erhielt.

* Zum Abschluß der Feuerwöchigen verjam-melten sich die Nothilfe-Organisationen im Brucks Hotel zu einem Kameradschafts-abend. Oberbürgermeister Burda wurde beim Betreten des Saales mit einem „Siege Heil“ empfangen. Kreisfeuerwehrführer Polizeidirektor Hüfne begrüßte die Erschienenen und dankte allen, die zum guten Verlauf der Feuerwöchigen beigetragen haben. Anschließend sprach Ober-bürgermeister Burda und nahm die Ueberführung von 12 Feuerwehrkameraden auf Grund des § 5 Absatz 1 des Gesetzes über das Feuerlöschwesen vom 15. Dezember 1933 in die Altersabteilung vor. Im Auftrage der zur Verabschiedung gelan-genden Kameraden sprach Brandmeister Hau-schild, der selbst 43 Jahre der Wehr angehört. Es sprachen ferner Worte der Kameradschaft Branddirektor i. R. Selafke und Kolonnen-führer Klaf.

Feuerwöchigen zu beherzigen. Bei der Uebung wurde die Schnelligkeit, das planmäßige Anpacken der Wehren bewundert.

* Kirchen-Erneuerungsarbeiten. Nach dem Stande der Erneuerungsarbeiten im Innern der evangelischen Friedenskirche an der Scheffelstraße ist nunmehr damit zu rechnen, daß am ersten Sonntag im Oktober die Kirche wieder in Benutzung genommen werden kann.

* NS.-Siedlungs-Ausstellung in Hindenburg. Eine großzügig aufgelegene Ausstellung für Siedlung und Wohnkultur wird in der neuen SA-Siedlung im kommenden Frühjahr er-öffnet. Die Vorbereitungen hierfür, die Dr.-Ing. Schulze tatkräftig in Angriff genommen hat, liegen jetzt, nachdem Dr.-Ing. Schulze einem Rufe als Stadtbaurat in Elbina folgt, in den Händen des Architekten Mahler in Gleiwitz.

in Tilsit. Nochmals schrieb Nord von hier aus an Friedrich Wilhelm:

„Ew. Königliche Majestät kennen mich als einen ruhigen kalten, sich in die Politik nicht mischenden Mann. Solange alles im ge-wöhnlichen Gange ging, mußte jeder treue Diener den Zeitumständen folgen; das war seine Pflicht. Die Zeitumstände aber haben ein ganz anderes Verhältnis herbeigeführt, und es ist ebenfalls Pflicht, diese nie wieder zurückkehrenden Verhältnisse zu benutzen. Ich spreche hier die Sprache eines alten treuen Dieners, und diese Sprache ist die fast allge-meine der Nation. . . Wir werden uns wie-der wie alte echte Preußen schlagen, und der Thron Ew. Majestät wird für die Zukunft felsenfest und unerschütterlich dastehen.“

Nach erwartete nun sehnsuchtsvoll den Aus-spruch Ew. Majestät, ob ich gegen den wirk-lichen Feind vorrücken soll, oder ob die po-litischen Verhältnisse erheischen, daß Ew. Majestät mich verurteilen. Beides werde ich mit treuer Hingebung erwarten, und ich schwöre Ew. Königlichen Majestät, daß ich auf dem Sandhaufen ebenso ruhig wie auf dem Schlachtfelde, auf dem ich grau geworden bin, die Aue erwarten werde. Ich bitte da-her Ew. Majestät um die Gnade, bei dem Urteil, das gefällt werden muß, auf meine Person keine Rücksicht nehmen zu lassen. Auf welche Art ich sterbe, ich sterbe immer wie Ew. Majestät alleruntertänigster und ge-treuer Untertan Nord.“

Es ist bis auf unsere Tage viel herumgerätselt worden an der Tat von Tauraggen, ob Nord aus eigener Verantwortung gehandelt habe, oder durch geheime Vorkauf vom König autorisiert wurde. Fest steht, daß Nord die große Tat aus eigener Initiative und vor allem aus eigener Erwün-dung tun mußte. Und den richtigen Zeitpunkt und die richtige Form für sein Handeln hat er gefunden. Was Nord getan hatte, war nicht mehr militä-rische Taktik, sondern Politik, aber auch eine Tat mit revolutionärem Charakter, ja Hochver-rat. Man misse bemerken sich einmal zu dem

Grundsatz: „Die Geschichte kennt keinen Hochver-ratsparagrafen.“ Und Schiller analysiert in ähnlicher Weise:

„Und wenn es glückt, dann ist es auch ver-ziehen; denn jeder Ausgang ist ein Gottes-urteil.“

Nach formalem Recht war Nord ein Hochver-räter, nach dem Urteil der Geschichte aber ein Mann der rettenden Tat, deren Wir-kung ungeheuer war. Ostpreußen erobert sich und rüstete mit bewundernswürdiger Opferfreudig-keit, ohne den Befehl des Königs abzuwarten. Der König jedoch verlegnete selbst in dieser gro-ßen Stunde Nord, er wurde seiner Stellung en-tzogen, wobei allerdings ein Zufall verhinderte, daß ihm die königliche Order offiziell zugeing. So konnte er sie ignorieren, als er nur durch Zeitungsnachrichten davon Kenntnis erhielt. Es konnte nun kein Schritt mehr zurückgelegt wer-den. Der „alte Hegrim“ rebellierte nun erst wirklich und vollständig. Doch der König ent-sprach nicht der Volkstimmung, noch hatte er sich nicht losgemacht von der Allianz mit Napoleon. Nord handelte inzwischen, er trat mit der ost-preussischen Regierung und den Ständen in Ver-bindung, und das Ergebnis war die Gründung der Landwehr, von der der König unterrichtet wurde. Unterdessen klärten sich auch die Ver-hältnisse in Berlin, der König ging nach Breslau, gewann dadurch freie Hand, sagte sich los vom französischen Bündnis und schloß am 27. Februar 1813 einen Bündnisvertrag mit Rußland. Offi-ziell mußte nun auch mit Nord Frieden gemacht werden; der Form wegen wurde ihm aufgegeben, sich schriftlich wegen der Tauraggener Konvention zu rechtfertigen. Nord fabrizierte etwas Nehm-liches, und eine Kommission von 3 Generalen, die weitherzig und vorurteilsfrei genug waren, stellte am 11. März fest, daß das Verhalten des Ge-nerals

„als in jeder Hinsicht vorwurfs-frei“

zu erklären sei. Na, der König übertrug dem Helden von Tauraggen sogar das Oberkommando über die preussischen Truppen.

Am 17. März zog der General an der Spitze seiner Truppen in Berlin ein, begeistert empfan-gen und gefeiert vom Volke. Bald erfolgte eine persönliche Begegnung zwischen dem König und Nord. Friedrich Wilhelm konnte aber nie über Tauraggen und alles, was daraus folgte,

hinwegkommen, auch dann nicht, als sich zur Grobkat von Tauraggen die ruhmvollen Waffens-gänge von 1813/14 gefüllt hatten, als der Vorbeir von Wartenburg das Haupt des Siegers kränzte.

Die großen Taten der Befreiungskriege sind in die Geschichte eingegangen. Nord hatte auch hier einen Hauptanteil an ihrem glücklichen Aus-gang. Aber es war nicht alles, wie er es wünschte, er fühlte sich in der Vergebung der Kommando-gewalt zurückgesetzt und gekränkt. So verlangte er verbittert seinen Abschied, der ihm aber vor-erst nicht gewährt wurde. Ein schwerer Schlag traf ihn in diesen Tagen durch den Hel-len-tod seines ältesten Sohnes in einem unglücklichen Reitergefecht bei Versailles. Noch einmal nach dem Pariser Frieden forderte Nord seinen Abschied, er erhielt ihn endgültig im De-zember des Jahres 1815 und zugleich eine Do-tation, bestehend aus der Herrschaft Kleindöls im Kreise Oslau in Schlesien. Er schied aus dem Dienst mit bitteren Empfindungen; er meinte, daß man Gott danke, ihn los zu sein. Der alte Hegrim wurde immer ein-samer und menschenfeindlicher und noch beson-ders vom Schicksal geprüft durch den Tod seiner Gattin und seiner innigsten Tochter, das 10. Kind, das er verlor. — Seine Ernennung zum Generalfeldmarschall nahm er erst nach lan-gem Zögern an. Der Frieden des Alters kam nicht über ihn; Schlaganfälle schwächten sein Gehör und verüsterten seine Stimmung. Er badete in wilden Phantasien selbst mit dem Tode um sein Leben. In lichten Stunden sah er ihm trotzig ins Auge, bestellte seinen Sarg, ließ ihn an sein Bett bringen und besichtigte ihn genau. Am 3. Oktober 1830 sagte er:

„Heute werde ich sterben!“

In der nächsten Nacht war er tot.

Nords Biograph von Dronen nennt die Weltgeschichte das Weltgerichte. Vor diesem Ge-richtshof gewann Nord glänzend seinen Prozeß. Der glückliche Verlauf der Freiheitskriege war die geschichtliche Rechtfertigung der rettenden Tat des eifrigen Helden. — Als deutschen Erbherrn bezeichnete Rommen einmal

„Das Talent, nicht zuzugreifen!“ Nord hatte dieses Talent glücklicherweise nicht, war er doch eine ausgesprochene Führernatur.

Kattowitz

Noch einmal Mordprozess Hartmann

Am 2. Oktober findet vor dem Kattowitzer Appellationsgericht die Berufungsverhandlung gegen den Hohenlohehütten-Mörder Hartmann statt, der in der Nacht zum 1. Juli 1933 seine 22jährige Braut Rosalie Smolalla auf dem Hofschachgelände erschossen und dann in einen Hofschacht geworfen hatte. Die Leiche wurde erst nach Monaten durch einen Zufall von Arbeitslosen entdeckt. Hartmann war in erster Instanz zu zwölf Jahren Gefängnis verurteilt worden, hatte jedoch Berufung eingelegt.

* **Abbest. und Ruffelmenten paradien.** Aus Anlaß der Luftschuß- und Gasabwehr-Ausstellung fand am Sonntag ein großer Vorbeimarsch sämtlicher Luftschußabteilungen, Sanitätsmannschaften, Gasabwehrbereitschaften und der Feuerwehren statt. Am Ringe erfolgten dann verschiedene Vorführungen, bei denen die Männer in Abbestanzügen und Gasmasken den stärksten Eindruck machten.

* **Von der Kattowitzer Tuberkulose-Fürsorgestelle.** Das Tätigkeitsfeld der Kattowitzer Tuberkulose-Fürsorgestelle auf der Andreasstraße 9 wurde vergrößert. Es werden von ihr nicht, wie bisher, nur die Tuberkulosekranken aus der Altstadt Kattowitz und den Stadtteilen Brynów, Wodzisze, Boguszyń, Zawadzkie, Balenke und Domb, sondern auch aus Panewnik, Balenzerhölle und Hohenlohehütte erfasst. Die ärztlichen Beratungen finden jeden Freitag von 15-17 Uhr statt, die Untersuchungen jeden Dienstag und Freitag von 13-16 Uhr und jeden Donnerstag und Sonnabend von 11-14 Uhr. Die ärztlichen Beratungen und Untersuchungen sind kostenlos.

Siemianowitz

Die 50 jährige Jubelfeier der Kreuzkirche

Beim schönsten Wetter konnten die Parochianen das 50jährige Bestehen ihres prächtigen Gotteshauses begehen. Am Sonnabend hatte ein Fackelzug kirchlicher und weltlicher Vereine die Feier eingeleitet. Am Sonntag fand um 9 Uhr das deutsche Hochamt und um 10.30 Uhr das Pontifikalamt, geleitet vom S. H. Weihbischof Brombowski, statt. 46 auswärtige Geistliche, darunter eine Anzahl aus dem Ausland, wohnten der Feier bei, unter anderem auch Weihbischof Grabowski, ein Siemianowitzer, zur Zeit in Rumänien amtierend. 52 geistliche Herren haben während derselben Zeit an der Kirche gewirkt, und sind nach allen Herren Ländern dem Ruf ihrer Pflicht gefolgt, sogar bis China und Ostindien. Ein Festessen unterbrach die Feierlichkeiten, an dem der Kirchenvorstand, der Bürgermeister und die Vertreter des Patronats u. a. teilnahmen.

Am Nachmittag wurde in der Aula des Deutschen Gymnasiums von den deutschen Parochianen eine weltliche Feier veranstaltet, die in geistlichen und musikalischen Vorträgen, sowie Ansprachen des derzeitigen Ortspfarrers, Geistl. Rats Kozłowski und dem Vorstand des D. V. R. bestand. Der Saal war bis auf den letzten Platz gefüllt. Bemerkenswert ist der Eingang zahlreicher Geschenke seitens der Vereine und ungenannter Parochianen. Der Gesamtwert der Gaben dürfte mit 25 000 Zloty nicht zu hoch geschätzt sein.

Neue Grube

Nach Beseitigung formaler Schwierigkeiten ist an der Chaussee bei Eichenau am Wasserturm mit dem Abteufen eines neuen Schachtes begonnen worden. Der Schacht soll die hangenden Flöze der im Jahre 1910 eingestellten Abendsterngrube der Giesche Erben erschließen. An der Spitze des Komplexions, das die Grubenanlage in Betrieb setzt, befindet sich Pfarrer Schgalla in Boguszyń.

Myslowitz

* **Von einem Radfahrer tödlich überfahren.** Auf der Landstraße nach Myslowitz wurde der Lehrer Alois Firk aus Birkental in den Sonnenabendsstunden von dem Radfahrer Anton P., ebenfalls aus Birkental, so unglücklich überfahren, daß er schwere innere Verletzungen erlitt, an denen er bald darauf verstarb. Die Untersuchung in diesem Unglücksfall ist noch im Gange.

* **Sogar Hochspannungsfabel werden gestohlen.** Auf dem Gelände des Otto-Schachtes in der Nähe von Myslowitz durchschnitten Spitzbuben unter Lebensgefahr die unterirdischen Stromkabel der Myslowitzgrube und stahlen hiermit etwa 184 Meter im Gesamtwert von 1850 Zloty. Die Spitzbuben haben die Beute sogar mit einem Wagen in der Richtung nach Schoppinisch abtransportiert, konnten aber bis jetzt nicht entdeckt werden.

Wieder normales Leben

Der Typhus in Alt-Berun erloschen

Kattowitz, 24. September.

Den schwergeprüften Bewohnern des typhusverseuchten Stadtteiles von Alt-Berun winkt endlich nach den langen, martervollen Wochen der Abkämpfung wieder das normale Leben. Bereits am Sonnabend wurden mittels der Behörden alle Wohnungen des betroffenen Stadtteiles einer letzten gründlichen Desinfektion unterzogen und der allgemeine Schulbesuch für Montag wieder angeordnet. Aus diesen Maßnahmen ist wohl das Erlöschen der Seuche zu erwarten. Auch sollen in den allernächsten Tagen die letzten Sperrmaßnahmen gegen den isolierten Stadtteil fallen.

Da die Seuche aus dem Wassermangel und der schlechten Beschaffenheit des Wassers entstanden sein soll, werden zunächst neue, ergiebige und hygienisch einwandfreie Brunnen erbaut werden.

Im nächsten Jahr soll dann Alt-Berun an das Rendsburger Wasserleitungssystem angeschlossen werden.

Mit der Aufhebung der Sperre dürfen die Oktobermärkte in Alt-Berun wieder stattfinden und der uneingeschränkte Handel mit landwirtschaftlichen Produkten ebenfalls wieder aufgenommen werden. Durch die Abschürfung von der Außenwelt hat die betroffene Bauernschaft am meisten gelitten.

Pleß

* **Blutige Schlägerei.** In Janowitz, Kreis Pleß, kam es in der Sonntagsnacht im Gasthaus Janowka zu einer schweren Schlägerei, die mit Messern, Stöcken und Biergläsern ausgetragen wurde. Hierbei wurden die Landwirte Josef Grzeschil, Paul Brylla und Alois Kondziella an Kopf und Rücken schwer verletzt, so daß sie ins Krankenhaus geschafft werden mußten. Im Saal wurde eine große Anzahl Scheiben zertrümmert sowie Stühle und Tische beschädigt. Die Polizei nahm drei Raufbolde fest.

Rybnik

* **15 000 Zloty Schaden durch Scheunenbrand.** In der Sonntagsnacht entstand in Wawol bei Rybnik ein Brand, wobei die Scheune des Landwirts Karl Michalik aus Wirtulau vollkommen vernichtet wurde. Mit vernichtet wurden die in der Scheune befindliche gesamte Ernte des Fleischermeisters Alexander Machulek aus Rybnik sowie eine Dreschmaschine und ein Benzinmotor des Landwirts Wallach aus Jamislau. Der Schaden ist zum größten Teil durch Versicherung gedeckt.

* **Statt einer Strafe zwei.** Vor dem hiesigen Gericht hatte sich der Arbeiter Vincent Siewel aus Rybnik wegen falscher Anschuldigung zu verantworten. Durch den Domäneninspektor und Feldhüter wurde S. vor mehreren Wochen auf den Domänenfeldern bei Rybnik beim Kartoffeldiebstahl ertappt. Um sich nun vor der Strafe wegen des Diebstahls zu entziehen, begab sich S. zur Polizei und gab an, von dem Domäneninspektor und den Feldhütern überfallen worden zu sein, die ihm das Fahrrad, Uhr und einen Geldbetrag geraubt hätten. Die Polizei stellte jedoch durch die Untersuchung fest, daß dies Schwindel sei, weshalb er sich vor Gericht zu verantworten hatte. Er wurde zu vier Wochen Haft verurteilt. Außerdem hat er eine zweite Strafe wegen des Diebstahls zu erwarten.

* **Blitzschlag in eine Kuhherde.** Während eines heftigen Gewitters, das am Sonnabend über Rybnik und Umgegend niederging, schlug der Blitz in Strzyschow in eine auf der Weide befindliche Kuhherde ein. Zwei Kühe wurden auf der Stelle getötet. Auch die Hühner, Marie Kallach, wurde vom Blitz getroffen; sie konnte sich jedoch nach kurzer Zeit wieder erholen.

Tarnowitz

Anmeldeabschluß zur Trebnitzfahrt

Die Anmeldungen für die Wallfahrt des Verbandes deutscher Katholiken in Polen nach Trebnitz sind so zahlreich eingegangen, daß der Sonderzug bereits gesichert ist. Die Anmeldungen werden noch bis spätestens Mittwoch, den 26. September, im Bezirkssekretariat in Kattowitz sowie bei den Ortsgruppenvorsitzenden angenommen. Spätere Anmeldungen können auf keinen Fall berücksichtigt werden. Die Zlotybeiträge zum Fall berücksichtigt werden. Die Zlotybeiträge zum Umtausch in Registermark sind bis spätestens 3. Oktober bei den Anmeldestellen einzuzahlen.

* **Geistliche Personalien.** An die Pfarrkirche in Neudorf ist Kaplan Joachim Hilcher aus Anrurow berufen worden. Als zweiter Kaplan nach Radzionka ist Katechet Edward Ramach aus Friedland berufen worden. An die Pfarrkirche in Raklo erhielt seine Berufung der Kaplan Heinrich Pierziz aus Radzionka, während Kaplan Johann Rita von Raklo nach Raklo berufen worden ist. Der Kaplanpriester Johann Krichka aus Raklo erhielt eine Kaplanstelle in Brzesinka.

Ein Gauner betrügt

Drei Rechtsanwälte

Chorzow, 24. September.

Dem wegen Unterschlagung und Betruges mehrfach vorbestraften Franz Przedajski gelang es dieser Tage, drei Rechtsanwälte durch Betrug zu schädigen. Pr. wandte sich als angeblicher Buchbinder an die Rechtsanwälte Dr. Mazurkiewicz und Samiola aus Kattowitz, von denen er sich die polnische Gesetzsammlung, wie sie der „Dziennik Ustaw“ darstellt, zum Einbinden ausbat. Anscheinend verstand er sein Handwerk ausgezeichnet, sowohl als Buchbinder als auch als Betrüger, denn er stellte die Gesetzsammlungen nicht mehr seinen beiden Auftraggebern wieder zur Verfügung, um von diesen für das Einbinden bezahlt zu werden, sondern verkaufte sie an einen dritten Rechtsanwalt Maciejewski aus Kattowitz weiter. Przedajski, der übrigens keinen ständigen Wohnsitz hat, wurde festgenommen und in das Chorzower Gefängnis eingeliefert.

Offenbarungszeit veranlaßt, erklärte sie, nichts zu besitzen. Ihren Besitz, der in einem Hausgrundstück und Loden bestand, hatte sie nämlich vorher ihren Angehörigen vertrieben. Außer dieser beabsichtigten Schädigung der Gläubiger wurde der Angeklagten nachgewiesen, daß sie den Besitz von Bargeld verschwiegen hatte. Sie wurde zu einem Jahr Gefängnis ohne Bewährungsfrist verurteilt.

In einem wegen Hausfreigabe angehängten Prozeß hatte die Marie Mittel aus Chorzow vor Gericht unwahre Behauptungen gemacht, indem sie die Tatsachen übertrieb. Da sie sich der Folgen ihrer Handlungsweise nicht ganz bewußt gewesen ist, wurde sie zu vier Monaten Arrest verurteilt.

Einen weiteren Meineidsprozeß hatte ein gewisser Hypolit Hatto aus Rybnik gegen seine eigene Tochter Marie und ihren Ehemann Paul Ostrowski angehängt. Hatto konnte es nicht vertragen, daß seine Frau, die Tochter und ihr Ehemann gelegentlich nach Beuthen gingen. Als er wieder einmal merkte, daß sie gemeinsam ausgingen, verfolgte er sie mit dem Rabe. Er stellte alle Drei auf der Chaussee und machte ihnen Vorhaltungen. Seiner Frau aber verleierte er einen Schlag ins Gesicht, worauf Tochter und Schwiegermutter für die Mißhandlung Partei ergriffen. Es kam zu einem Handgemenge, das gerichtliche Folgen nach sich zog. In diesem Prozeß hatten Tochter und Schwiegermutter die Aussagen übertrieben und behauptet, daß Frau Hatto von ihrem Manne bewußtlos geschlagen wurde, was aber den Tatsachen nicht entsprach. Der diesmal als Zeuge vernommene Hatto machte von seinem Aussageverweigerungsrecht keinen Gebrauch und belästigte die beiden Angeklagten, die mit je vier Monaten Arrest davonkamen. Doch wurde ihnen eine Bewährungsfrist bewilligt.

Zur Verhaftung der Bankdirektoren

Auf Anordnung der Staatsanwaltschaft in Kattowitz wurden die Direktoren Klose und Herber von der Oberschlesischen Diskontobank in Chorzow verhaftet und in Untersuchungshaft gebracht. Sie sollen in dem Verdacht stehen, verbundene Kreditgeschäfte abgeschlossen zu haben, die mit der Interessengemeinschaft in Verbindung gebracht werden. Doch ist hierüber vor Abschluß der Untersuchung noch nichts Genaueres zu erfahren. Wie verlautet, sollen die beiden Direktoren im Laufe des Dienstag wieder auf freien Fuß gesetzt werden. In den Räumen der Oberschlesischen Diskontobank wurde im Zusammenhang mit der Verhaftung auch eine Revision durchgeführt, bei der Handelsbücher aus dem Jahre 1920 beschlagnahmt wurden.

* **Kirchliche Personalien.** Nach zweijähriger Tätigkeit an der St. Josefs-Kirche in Chorzow scheidet Kaplan Klimsa, der an die Pfarrkirche in Janow verlegt wurde, aus seiner bisherigen Wirkungsstätte. Bei den Parochianen von St. Josef erfreute sich Kaplan Klimsa ebenso großer Beliebtheit und Verehrung, wie sie ihm in den Kirchengemeinden in Siemianowitz und Rudza bereits zuteil geworden ist. Ganz besonders hat ihn die Jugend lieb gewonnen. Nur ungern ließen die Parochianen von St. Josef den Kaplan Klimsa scheiden.

* **Vieh- und Pferdemarkt abgefaßt.** Der auf den 2. Oktober angelegte Vieh- und Pferdemarkt in Chorzow wurde von der Behörde abgefaßt, da erfahrungsgemäß kein lohnender Auftrieb zu erwarten wäre.

* **Kein Selbstmordversuch.** Wie seiner Zeit bereits berichtet wurde, fand man am 5. September neben dem Eisenbahnsteig an der Lazarststraße in Chorzow den Kriegsinvaliden Vincent Wiczorek von der Wandastraße, der eine schwere Kopfverletzung aufzuweisen hatte und erstaunderweise über die Ursache, die zu der Verletzung geführt hatte, keine Erklärung geben konnte. Nunmehr hat W. die Sprache wieder gefunden und die Aufklärung gegeben, daß er von einem Güterzug am Bahndamm überrollt und seitwärts geschleudert wurde, wobei er sich die Kopfverletzung zugezogen hat.

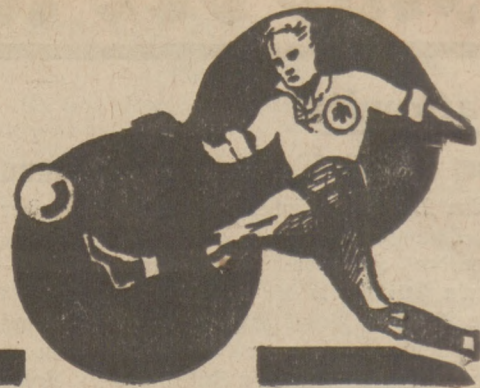
Gibt auch dem Hausboden elektrisches Licht.



Die lichtreiche, gasgefüllte OSRAM-Lampe ist in den Elektrofachgeschäften erhältlich.



SPORT



Gordon-Bennett-Wettfliegen

Hunderttausende beim Start der Freiballons in Warschau

Schätzungsweise 200 000 Zuschauer begrüßten vor acht Tagen auf dem Flugplatz Mokotow bei Warschau ihren Landsmann Hauptmann Bajan als Sieger des Europa-Rundfluges, und mindestens ebenso viel Schaulustige hatten sich an diesem Sonntag an gleicher Stelle eingefunden, um dem Start zum Gordon-Bennett-Wettfliegen der Freiballons, dem zweiten großen luftsportlichen Ereignis dieses Jahres, beizuwohnen. Von 6 Uhr früh bis gegen 2 Uhr nachmittags dauerte die Füllung der 17 teilnehmenden Freiballons, die gleich riesigen Kugeln, von der leuchtenden Herbstsonne hell bestrahlt, sauft im Winde schaukelten. Von der Menge begeistert begrüßt, erschien gegen 4 Uhr der polnische Ministerpräsident Pzłowski, begleitet von dem Vorsitzenden des polnischen Aero-Clubs, Fürst Radziwiłł, der nach dem Stiffen der polnischen Flagg mit einer kurzen Ansprache den Gordon-Bennett-Wettbewerb 1934 für eröffnet erklärte. Unter den Klängen der jeweiligen Nationalhymnen wurden dann die Freiballons in kurzen Abständen auf die Reise ins Ungewisse geschickt. Als erster erhob sich um 4,07 Uhr der polnische Ballon „Warschau“ unter Führung von Burzyski. Zehn Minuten später, um 4,17 Uhr, ging als nächster der deutsche Ballon „Stadt Essen“ mit der Besatzung H. Kaulen/Probst auf die Reise, dann folgten die übrigen Ballons in der ausgelosten Startfolge. Der zweite deutsche Ballon, „Wilhelm von Opel“ mit Zinner und Delu verließ um 4,56 Uhr den Erdboden, und um 5,07 Uhr stieg als dritter deutscher Ballon die „Deutschland“ mit Goetz und Vogel in die Lüfte. Einen Zwischenfall gab es beim Start des französischen Ballons „Torun“, dessen Külle sich plötzlich löste und in die Luft stieg, während der Korb mit der Besatzung am Boden blieb. So traten nur 16 Ballons die Fahrt an. Bei ziemlich lebhaften südwestlichen Winden entschanden die Freiballons bald in nördlicher Richtung den Blicken der Zuschauer. Schlägt der Wind nicht um, so werden die Bewerber in die baltischen Randstaaten, vielleicht aber auch noch weiter bis nach Leningrad oder Finnland gelangen. Am Start zurückbleiben mußte der nachgemeldete spanische Ballon, gegen dessen Teilnahme die Franzosen Einspruch erhoben hatten, während alle übrigen Länder dafür gewesen waren.

ÖG. Skitermine im kommenden Winter

Bei der Bezirksführertagung der im Bezirk 1 Gau 4 des Deutschen Ski-Verbandes zusammengeschlossenen Skiverbände wurden alle Fragen, die das oberösterreichische Skiwelt betreffen, erledigt. Im kommenden Winter werden die oberösterreichischen Skiwettbewerbe am 12. und 13. Januar 1935 wiederum im Bischofs-Loppenggebiet bei Neustadt und in Wildgründl ausgetragen. Es kommen in Frage der 18-Kilometer-Oberloppenglauf, der Damenabfahrtslauf sowie der Abfahrtslauf für die Jugend 1 und Jungmänner und der Jugend-Skitag. Gleichzeitig wird am Sonntag, 13. Januar 1935, an der Seifenthal-Sprungchanze ein Skispringen veranstaltet. Die Durchführung der Veranstaltung wurde dem neugegründeten Skiklub Neustadt übertragen, dessen Vereinsführer, Studienrat Hannak und dessen Sportwart, DEB.-Lehrwart Walz, die Gewähr für eine reibungslose Abwicklung bieten. Im Bezirksführerbeirat ist infolgedessen eine Veränderung eingetreten, als zum Bezirksführer der Dozent der Pädagogischen Akademie Beuthen, Georg Klus, ernannt wurde und zum Bezirks-Vorwart der Biedersteiner Edmund Tolloch, Neustadt. Jeder DEB.-Skiverein ist verpflichtet, dem Deutschen Reichsbund für Leibesübungen beizutreten. Zum Führer des Amtes Skilauf im DMR ist der bisherige DEB.-Verbandsführer Josef Maier, München, vom Reichsportführer von Eichhammer und Osten ernannt worden. Die besonders auf sportlichem Gebiet bereits über gutes Können verfügenden weiblichen Mitglieder können in den Damen-Ski-Klub innerhalb des Deutschen Ski-Verbandes, unter Führung des DEB.-Verbandsportwarts, Barons Le Fort, eintreten.

Die Schlesischen Skimeisterschaften werden im Rahmen des Winterportfestes des Deutschen Skis vom 8. bis 10. Februar 1935 in Schreiberhau ausgetragen, desgleichen die Abfahrts- und Slalomläufe sowie die Staffelläufe und der Sprunglauf. Die Abfahrts- und Slalomläufe am den Hindenburg-Pokal finden am 27. Februar 1935 auf der Hindenburg-Baude statt. Außerdem werden für die besten schlesischen Läufer wiederum Trainingskurse auf Veranlassung des Beauftragten des Reichsportführers für den Gau 4, Obersturmbannführer Renneker, durchgeführt, deren Termin noch bekanntgegeben wird.

Mit der Ermahnung an alle versammelten Vereinsführer, dafür zu sorgen, daß neben der sportlichen Erziehung der Jugend auch besonders die staatspolitische Erziehung von

Interessante Kraftprobe in Beuthen

Die Leichtathleten beim Grenzlandsporttreffen

Die Grundform des olympischen Sportes, die Leichtathletik, wird im Rahmen des großen Grenzlandsporttreffens in Beuthen vom 28. bis 30. September eine seiner Bedeutung entsprechende Stellung im Rahmen des Gesamtprogramms des großen Sportfestes einnehmen. Auch die Leichtathletikwettkämpfe werden in starker Form im Zeichen der sportnachbarlichen Beziehungen zu unserem Nachbarland Polen stehen. Es ist bekannt, daß die Ostoberschlesier in der Leichtathletik über ausgezeichnete Kräfte verfügen. Die Ostoberschlesier werden nun bei den Leichtathletikwettkämpfen des Sonntags

mit einer 20köpfigen Mannschaft gegen die besten schlesischen Leichtathleten

antreten, und es dürfte auf der ganzen Linie ein interessantes Kräftemessen geben, da die westoberschlesische Streitmacht diesmal durch die besten Vertreter der schlesischen Leichtathletik aus Breslau verstärkt gegen die Polen kämpfen wird. Es sind insgesamt neun Männer- und vier Frauenwettkämpfe in dem reichhaltigen Programm vorgesehen, und da die Besetzung der einzelnen Wettbewerbe sehr stark ist, werden bereits ab 11 Uhr vormittags am Sonntag, dem 30. September, Vorkämpfe zu den einzelnen Konkurrenzen stattfinden, an denen sich auch die Ostoberschlesier beteiligen werden. Die Entscheidungskämpfe werden dann im Rahmen der großen Hauptkondgebung, die um 14 Uhr in der Beuthener Hindenburgstadion beginnen wird, der oberösterreichischen Sportgemeinde ungemein fesselnde und aufregende Kämpfe bringen.

Folgende Teilnehmer werden in den einzelnen Wettbewerben vertreten sein:

Männer:

100 Meter: Czys (Stadion Chorzow), Müller (Pogon Rattow), Laqua (Pogon Oppeln), Nitsch (Vorwärts Rattow), Urbanski (Pogon Beuthen), Koska (Pogon Gleiwitz), Gohmann (Pogon Ratibor), Geisler (Pogon Schlesien Breslau), Hillmann (Pogon Breslau), Schröder (Pogon Breslau), Förster (Pogon Breslau), Kirsch (Pogon Breslau).

200 Meter: Czys (Stadion Chorzow), Müller (Pogon Rattow), Laqua (Pogon Oppeln), Nitsch (Pogon Gleiwitz), Urbanski (Pogon Beuthen), Koska (Pogon Gleiwitz), Hillmann (Pogon Breslau), Gohmann (Pogon Ratibor), Geisler (Pogon Schlesien Breslau), Beer (Pogon Schlesien Breslau).

800 Meter: Drorowski (Pogon Rattow), Rzepus (Stadion Königschütte), Neukirch (Pogon Beuthen), Motog (Pogon Breslau), Foid, Kofel (Pogon Schlesien Breslau).

5000 Meter: Sattig (Stadion Königschütte), Drorowski (Pogon Rattow), Prox (Pogon Ratibor), Gabe, recht und Pfah (Pogon Hindenburg).

dem in jedem Verein einzusehenden Dietwart mit allem Nachdruck betrießen wird, schloß der Bezirksführer, Markscheider Schmidt, die Versammlung.

Ungarischer Leichtathletikfest

Schon nach dem Abschluß der Wettkämpfe des ersten Tages zwischen Ungarn und der Tschechoslowakei bestand an dem Endieg der ungarischen Leichtathleten kein Zweifel mehr. Die Ungarn gewannen denn auch das zweite Ländertreffen gegen die Tschechoslowakei überlegen mit 96:37 Punkten. Die Gäste übertrafen sich am Sonntag selbst und verbesserten nicht weniger als vier Landesrekorde. So gewann Knenich bei 400 Meter in der neuen tschechischen Rekordzeit von 49,4 Sek. Josef stellte als dritter im 1500-Meter-Lauf mit 4:02 eine weitere neue Bestleistung auf. Horat, der im Hochsprung mit dem Ungarn Kertowits bei 1,95 Meter die ersten Punkte teilte, verbesserte mit dieser Höhe den dritten Rekord, und schließlich lief die tschechische Nationalmannschaft in der Schwedenstaffel hinter den siegreichen Ungarn mit 1:59,2 noch eine Bestzeit heraus.

Oesterreichs Frauen siegreich

Vor dem großen Fußballkampf trugen Oesterreichs und Italiens Leichtathletinnen ihren zweiten Länderkampf aus. Wie schon im Vorjahre, so siegten auch diesmal wieder die Oesterreicherinnen, und zwar mit 52½:40½ Punkten. Die Leistungen waren recht achtbar, wurden doch auf jeder Seite je zwei neue Landesbestleistungen aufgestellt. Die neue Bestleistung der Oesterreicherinnen erzielte Pancura über 100 Meter mit 12,7 Sek., Spennaber über 200 Meter in 26,2 Sek. Für Italien schuf Valla im Hochsprung mit 1,48 Meter und Tektani im Weitsprung mit 5,28 Meter einen neuen Rekord.

Das Doppelner Kreisportfest

Der Kreis 3 der DEB. veranstaltete auf dem BfR-Platz Mannschafsmehrkämpfe. Trotz schönem Wetter fand sich nur etwa 300 Zuschauer ein. In rascher Folge widmete sich das Programm ab. Die Leistungen waren durchweg gut, besonders in der Jugendklasse.

Mannschaftsmeister 10-Kampf (Männer):

1. Doppelner 4764,15 Pkt., 2. Halberndorf 4156,69 Pkt. Siebenkampf der Jugend: 1. Realgymnasium 5608,75 Pkt., 2. Comprachtschütz 4697,17 Pkt. Jugendklasse A — Einzelkämpfe: Weitsprung: 1. Misch, Realgymnasium 5,87 Meter. Hochsprung: 1. Gump, Realgymnasium 1,46 Meter. Kugelschleichen: 1. Walczak 11,65 Meter Realgymnasium. Speerwerfen: 1. Stumpe, Realgymnasium 38,65 Meter. 100 Meter: 1. Misch, Realgymnasium, 12,1 Sek. 4mal 100-Meter-Staffel: 1. Realgymnasium 51,2 vor Realgymnasium II. Schlagball: Frauenborf — Comprachtschütz 51:39, Frauenborf (Jugend) — Rothaus (Jugend) 51:35.

Fußballbezirksklasse

SV. Delbrückschächte — BfB. Gleiwitz 2:0

Eine 0:2 (0:1)-Niederlage hatte der BfB. Gleiwitz in Hindenburg gegen Delbrück nicht erwartet. Delbrück hatte gleich von Beginn mehr vom Spiel, verlor aber in der 7. Minute den Halbsinken für eine halbe Stunde und später auch Dlubah, der aber bald wieder hereinkam. Das erste Tor fiel in der ersten Halbzeit in der 42. Minute durch Dlubah. Auch die zweite Halbzeit stand im Zeichen der Delbrücker, die in der 82. Minute durch Fonek zu ihrem zweiten Erfolg kamen. Erst kurz vor Schluß fand sich der BfB., kam aber an der ausgezeichneten Wintermannschaft der Delbrücker nicht vorbei.

Bata Ottmuth — Spielvereinigung-BfB. Beuthen 1:1

Ein Spielbericht über das Treffen Bata Ottmuth — Spielvereinigung-BfB. Beuthen war nicht hereinzubekommen, da Ottmuth nach 16 Uhr telefonisch nicht mehr zu erreichen ist. Wir berichten morgen über dieses Spiel. Das Spiel endete unentschieden 1:1.

Nüßlein Deutscher Meister

Vor zahlreichen Zuschauern wurden die Spiele zu den Deutschen Tennismeisterschaften für Berufsspieler zum Abschluß gebracht. Mit Rücksicht auf das zeitweise regnerische Wetter wurde der Entscheidungsspiel im Einzel zwischen Weltmeister Hans Nüßlein und Messerschmidt vorweggenommen. Nüßlein verblüffte wieder durch seine unübersehbare Sicherheit und Schnelligkeit, durch meisterliche Plazieren und Stoppen und durch seine nie ermüdende Angriffsart. Gegen dieses überlegene Können stand Messerschmidt vom ersten bis zum letzten Ball auf verlorenem Posten, und so wurde er in kurzer Zeit glatt mit 6:3, 6:1, 6:1 geschlagen.

Unmittelbar nach Beendigung des Endspiels im Herreneinzel traten Nüßlein/Messerschmidt zum Endspiel im Doppel gegen Rajuch/Nichter an. Der Ausgang des Treffens war nicht fraglich. Erstere gewannen mit 6:0, 6:3, 6:1 überlegen, obwohl sie bei dieser Meisterschaft zum ersten Male zusammen spielten. Der beste Mann des Quartetts war natürlich Meister Nüßlein.

Henkel/Kleinschroth Turniersieger

Bei dem Tennisturnier in Villa d'Este am Como-See sind die ersten Entscheidungen gefallen. Cinos deutschen Sieg gab es im Herrendoppel, das die Berliner Henkel/Dr. H. Kleinschroth nach Kampf mit 9:7, 1:6, 4:6, 6:2, 6:4 gegen Malfroy/Arten gewannen. Das Endspiel im Damendoppel ergab einen etwas unerwarteten Sieg von Ingram/Madamoff mit 6:2, 2:6, 6:3 über Valerio/Ansem. Gilly Ansem und Henkel wurden in der Vorqualifikation des Gemischten Doppels mit 6:4, 1:6, 6:2 von Jrl. Ingram/Malfroy geschlagen.

Breslauer Fahrer in Reize unplatziert

4000 Zuschauer wohnten der letzten Radportveranstaltung in Reize bei, in deren Mittelpunkt ein Städtekampf und ein 100-Runden-Mannschaftsrennen standen. Den Städtewettkampf gewann Hamburg mit 14 Punkten (Purfert/Wehse) vor Oppeln (Gebr. Mergel) mit 11 Punkten, Breslau (Riech/Sanisch) mit acht Punkten vor Cojel (Gebr. Leppich) mit acht Punkten und Gleiwitz (Nowak/Wollitz) mit vier Punkten. Im Riegerhauptfahren erwies Przewodnit, Cojel, den Breslauer Remane auf den zweiten Platz. Das 100-Runden-Mannschaftsrennen brachten die Coseler Gebr. Leppich mit 20 Punkten vor Borgjurt/Woigel mit 16 Punkten, Gebr. Mergel mit 13 Punkten und den beiden Breslauer Riech/Sanisch an sich. Bei den Breslauern fuhr Riech überraschend schwach.

Dichtauf wurde L. Vintanen in 8:40,9 Dritter vor Ho-Jollo (8:41,6). Das Diskuswerfen gewann Kotkas mit 47,20 Meter.

4mal 400-Meter-Staffel: Stadion Königschütte, Polzeisportverein Beuthen, Vorwärts-Rafensport Gleiwitz, BfB. Schlesien Breslau, DEB. Breslau.

Weitsprung: Romosielsti (Pogon Rattow), Zielinski (Cosnowice), Muschit (Pogon Rattow), Kirsch (Pogon Ratibor), Pawusch (Pogon Gleiwitz), Kirsch (Pogon Breslau), Wintner, Lichtblau (Pogon Breslau).

Speerwerfen: Boitkiewicz (Stadion Königschütte), Bieczorek (Pogon Rattow), Stoschek (Pogon Ratibor), Geisler (Pogon Schlesien Breslau), Heinsien (Pogon Breslau).

Diskuswerfen: Prasski (Sokol Siemianowich), Boitkiewicz (Stadion Königschütte), Kanne (Pogon Beuthen), Bimbo (Pogon Gleiwitz), Werner (Pogon Gleiwitz), Laqua (Pogon Oppeln), Kanneker (Spielvereinigung 1896 Liegnitz), Hartmann (Reichsbahn Breslau).

Stabhochsprung: Schneider (Pogon Rattow), Mucha (Sokol Gzlad), Delowski (Pogon Beuthen), Stoschek (Pogon Ratibor), Hartmann (Reichsbahn Breslau).

Frauen:

100 Meter: Delowska (Stadion Königschütte), Bials (Pogon Rattow), Biela (Pogon Gleiwitz), Baron (Pogon Kreuzburg), Wintler (Pogon Breslau), Sommer (Pogon Breslau).

80-Meter-Hürdenlauf: Ortschel (Stadion Königschütte), Bials (Pogon Rattow), Peter (Pogon Oppeln), Gzidos (Pogon Beuthen), Smudjinski (Pogon Schlesien Breslau), Seifert (Pogon Breslau).

Weitsprung: Preis (Pogon Rattow), Siefora (Stadion Königschütte), Rakha (1911 Kreuzburg), Biela (Pogon Gleiwitz), Wintler (Pogon Breslau), Smudjinski (Pogon Schlesien Breslau), Seifert und Schelofke (Pogon Breslau).

Diskuswerfen: Orsoll (Stadion Königschütte), Hein (Pogon Beuthen), Sommer, Dünneber, Ulrich und Schelofke (Pogon Breslau).

Beuthens Elf gegen Rattowik

Beim Grenzlandsport in Beuthen am kommenden Sonntag steigt das Fußball-Städtepiel Beuthen — Rattowik. Für Beuthen kämpft folgende Mannschaft:

Kurpanek;

Mogel, Duda;

Jaskulla, Sowla, Nowak;

Pogoda, Rajchny, Dankert, Malil, Lubojanski

Ersatz: Malil I, Kofott, Kofost (Pogon Beuthen).

Duda, Sowla, Rajchny und Lubojanski gehören dem SV. Michowitz an, während die Spielvereinigung BfB. Jaskulla stellt.

Schiedsrichter wird Büttner, Beuthen, sein.

Schwedischer Rekord im 200-Meter-Lauf

Am zweiten Tage der internationalen Leichtathletikwettkämpfe in Malmö bildete der neue Landesrekord des Schweden Strandberg über 200 Meter mit 21,8 (21,9) den Höhepunkt des Tages. Eine neue Jahresbestleistung gab es im Stabhochsprung von Lundberg mit 4,06 Meter und im Hammerwerfen von Sköld, der mit 52,4 Meter sogar die Bestleistung in Europa erzielte. Schwedens Rekordmann Ny gewann die 800 Meter in 1:55,4. Eine ausgezeichnete Leistung vollbrachte weiter der Schwede Hellberg im Weitsprung mit 7,53 Meter.

Gleiwitzer Kanufahrer in Breslau

Der Gau 4 (Schlesien) im Deutschen Kanuverband führte bei sehr guter Beteiligung seine vierte Kurzstreckenregatta auf dem Otterwitzer Schleusenkanal durch. In den einzelnen Rennen gab es harte und spannende Kämpfe. Die größte Ueberraschung des Tages war die Niederlage der Deutschen Juniorenmeister im Zweier-Faltboot Butter/Krause (Pogon Rattow) gegen die im Zweier für Junioren über 700 Meter von Nowak/Rölkel (Stephan Breslau) glatt geschlagen wurden. Aus der Provinz waren Vereine aus Briesg und Gleiwitz erschienen. Im Einer für Anfänger belegte Krause (Gleiwitz) im zweiten Lauf den zweiten Platz hinter Otto (Stephan Breslau) und im Zweier für Jugendliche wurden Gavalik/Sadamil (Gleiwitz) im zweiten Lauf dritte. Im Vierer für Anfänger wurde die Gleiwitzer Mannschaft weiter hinter der Mannschaft des RB. Donnervogel Breslau.

Nielsen vor Astola

Der bänische Weltrekordläufer Henri Nielsen schlug in Helsingfors über 5000 Meter die Elite der finnischen Langstreckenläufer. In der großartigen Zeit von 8:39,5 siegte Nielsen knapp gegen den Finnen Astola, der 8:40,5 benötigte.

(Telegraphische Meldung)

Es war interessant für uns, zu erfahren, daß das Abschleppen durch deutsche Vergungsdampfer geschieht, da die Engländer selbst nicht so große, starke, über See tauende Vergungsfahrzeuge besitzen. Die Vergungskosten belaufen sich zwischen 40 000 bis 50 000 Pfß. Sterling = zirka 500 000 bis 600 000 RM.; die Kosten des Abwrackens betragen an 20 000 Pfß. Sterling. An 40 Arbeiter sind zurzeit beschäftigt, die sich nach drei Monaten im Innen- und Außendienst abtöfen. Diese sehr anstrengende Arbeit wird sehr gut bezahlt, verdient doch ein gewöhnlicher Helfer an 700 Schilling im Monat. Neun bis zwölf Monate dauert eine Vergung; für eine gelungene Vergung bekommen dann die Arbeiter noch Zeit und Aufwand eine Extravergütung."

Es ist schwer zu erkennen, inwieweit die zweite Verordnung noch mit der gebotenen Unparteilichkeit vereinbart werden kann, da sie nur die Marxisten und Separatisten begünstigt. Die Verordnung ist auch nicht mit der Willens- und Gewillensfreiheit der Betreffenden Totalinhhaber zu vereinbaren, die also in Zukunft gezwungen werden können, daß in

B e f t e l l f d e i n.

Name:

Ort, Straße und Nr.:

*) Bei Verzicht auf die „Illustrierte D. W.“ ermäßigt sich der Bezugspreis um 20 Pfg. monatlich.

Genf, 24. September. Der Schweizer Bundesrat hat die Frage der Anwerbung von Schweizer Bürgern für die Saarpolizei behandelt. Die Entscheidung wird noch geheim gehalten, da sie zunächst der Saarregierung und den Organen des Völkerbundes mitgeteilt werden soll.

Ergebnisse:

Frauen: 100 Meter: 1. Bield, MEB.
Gleiwitz 13,4 Sec.; 2. Cichos, EOD. Beuthen.
Hochsprung: 1. Greiff, Ab. Gleiwitz 1,88
Meter; 2. Baron, Deichfel. Weisprung: 1. Fa-
lubiek, Deichfel Hindenburg 4,66 Meter;
2. Cichos, EOD. Beuthen. Speerwerfen: 1. Pa-
brotting, Ab. Beuthen 29,21 Meter; 2. Wolff,
PVB. Gleiwitz. Angeltöhen: 1. Cichos, EOD.
Beuthen 8,60 Meter; 2. Menzel, EOD. 8,52 Me-
ter. Staffeln: 4×100-Meter: 1. PVB. umb
MEB. Gleiwitz, lomb. 56,1 Sec.

D. R. Krause — Baufirma Bodarz 4:4

Ein Fußballgesellschaftsspiel zwischen den Firmenmannschaften von D. R. Krause sowie der Baufirma Wodarz am Sonntag endete 4:4. Bis zur Halbzeit hatte D. R. Krause, ohne Bzoglauer spielend, 4:2 geführt, nur durch Versagen der Hintermannschaft in der 2. Halbzeit konnte Wodarz gleichziehen.

Oberst Lindeberg und seine Frau haben im eigenen Flugzeug die Reise nach New York angetreten, um den Behörden bei der weiteren Untersuchung gegen Richard Hauptmann zur Verfügung zu stehen.

Verantwortl. Redakteur: Ignatz Malarz, Biala b. Bielsko
Herausgeber und Verleger: „Prasa“, Spółka wydawnicza
z ogr. odp., Katowice.
Druck: Verlagsanstalt Kirsch & Müller GmbH, Beuthen O/S.

Berliner Börse 24. Sept. 1934

[illegible]



Exportwerbung im Dienste der Absatzsteigerung

Von Dr. Raimund Köhler, Präsident des Leipziger Messeamtes

Auf der Erfurter Tagung der Weltwirtschaftlichen Gesellschaft beschäftigte sich u. a. der Präsident des Leipziger Messeamtes, Dr. Raimund Köhler, mit der Frage, ob über die Exportwerbung die Absatzschwierigkeiten Deutschlands im Ausland gemildert werden können. Bei der Wichtigkeit der Materie geben wir die bemerkenswertesten Stellen des Vortrages wieder:

Bei der Frage Exportwerbung ist die Voraussetzungsfrage die: Ist Art, Umfang und Richtung des Exports nicht durch die handelspolitischen Beziehungen zwischen den Staaten und sonstiger außerhalb unserer Machtsphäre liegenden Tatsachen soweit festgelegt, daß durch werberische Maßnahmen keine wesentliche Erhöhung des Exportes eintreten kann? Das mag zum Teil für Rohstoffe und Halbfabrikate zutreffen. Das einfachste Beispiel ist wohl die Kohle.

Der Aktionsradius eines Kohlenreviers wird durch die Handelspolitik einerseits, durch die Frachtverhältnisse andererseits bestimmt.

Ganz anders liegt es bei den Fertigfabrikaten und hier wieder vor allem bei den Verbrauchsartikeln. Selbstverständlich ist auch die Möglichkeit des Exportes von Verbrauchsartikeln durch die handelspolitischen Verhältnisse weitgehend bestimmt. Insofern trifft das Wort eines hohen Beamten zu, der das Problem kurz dahin zusammenfaßt: „Eine gute Handelspolitik ist die beste Exportpropaganda“, aber eine gute Exportpropaganda kann die Handelspolitik unterstützen, indem sie die Öffentlichkeit des Landes, mit dem wir in Verhandlungen stehen, im Sinne Deutschlands beeinflusst und ihr die Notwendigkeiten nahebringt. Man denke z. B. an die Rohstoffländer, mit denen Deutschland eine passive Handelsbilanz hat, in denen immer wieder propagiert werden muß: „Kauf bei Deinem Kunden.“ Weiterhin ist eine gute Exportpropaganda sehr wohl imstande, innerhalb der durch die handelspolitischen Beziehungen gegebenen Verhältnisse den Anteil Deutschlands am Weltmarkt auszuweiten.

Der Wert der Propaganda ist in Deutschland viel später als anderswo erkannt worden. Im Weltkrieg waren wir im großen Maße Objekt der Feind-Propaganda; was wir dagegen unternahmen, war kümmerlich. Es ist das Verdienst der nationalsozialistischen Regierung, die ungeheure Bedeutung der Propaganda in jeder Beziehung erkannt zu haben. — Heute wird von gewisser Seite ein Wirtschaftskrieg gegen uns geführt, der sich Boykott nennt. Seine Wirkungen soll man nicht über-, aber auch nicht unterschätzen. Je stiller der Boykott getrieben wird, je mehr sich die Boykottgesinnung in weitere Kreise einfrisst, desto gefährlicher wird er. Der Kaufmann sucht im allgemeinen das Geschäft dort, wo Geld zu verdienen ist.

Wenn aber die Boykott-Gesinnung erst in die Konsumentenkreise (Hausfrauen) eingedrungen ist, dann wird der Händler gezwungen, die deutsche Ware zu meiden, auch wenn er persönlich gar nicht für den Boykott eintritt. — Was versteht man unter Boykott? Psychische Beeinflussung des Händlers und der Konsumenten gegen die deutsche Ware. Ein psychischer Angriff kann nur mit psychischen Verteidigungsmitteln abgeschlagen werden. Auch sonst sind viele Hemmungen des Welt Handels, die heute auf Deutschland lasten, letzten Endes psychischer Natur. Hier gilt dasselbe, ihre Bekämpfung ist nur im Wege der psychischen Beeinflussung möglich.

Exportwerbung ist zunächst Sache des einzelnen Wirtschaftlers.

Hier stoßen wir auf die Frage, wer soll Auslandskundenwerbung treiben, der Fabrikant oder der Exporteur? Die Antwort lautet, nicht einer von beiden, sondern beide. Der Exporteur muß sich umstellen. Gewinne in früherer Höhe kann er heute nicht mehr machen. Vielfach muß er zum Agenten der Industrie werden. Es muß sich ja ein festes Vertrauensverhältnis zwischen Fabrikanten und Exporteur entwickeln, und der Exporteur darf nicht mehr, wie es früher vorgekommen sein mag, einen Auftrag, den er aus dem Ausland erhalten hat, an die betreffende Industrie gewissermaßen unter Submission bringen. Auch heute noch gilt, daß zum Handel nach fernen Ländern besondere Erfahrungen und Kenntnisse der örtlichen Verhältnisse notwendig sind. Durch ihre Unkenntnis ist gerade den mittleren und kleineren deutschen Fabrikanten vielfach großer Schaden entstanden. Eine Gemeinschaftsarbeit zwischen Fertigwarenindustrie und dem hanseatischen Exporthandel ist auf der vergangenen Herbstmesse angebahnt worden durch Errichtung einer großzügigen Auskunftsstelle der Exporteure auf der Messe; sie wird weiter ausgebaut.

So wichtig der Exporthandel ist, so wäre es historisch unrichtig zu glauben, daß in den vergangenen Jahrzehnten Exportwerbung Sache des Exporteurs allein gewesen wäre; groß sind in dieser Beziehung auch die Bemühungen der Industrie. Dazu tritt die Exportwerbung auf der Leipziger Messe, die gerade für Mitteldeutschland von besonderer Bedeutung ist, wo die sog. Messeindustrien vorzugsweise ansässig sind. Der Weltkrieg schnitt alle die im Jahrzehnten aufgebauten Beziehungen mit einem Schlage ab. Nach dem Kriege wurde der Kampf um die Absatzung der Fertigfabrikate auf dem Weltmarkt infolge der während des Krieges eingetretenen Industrialisierung der Rohstoffländer viel schärfer. Deshalb genügt die individuelle Werbung der einzelnen Firma allein nicht mehr, es ist notwendig, die

Reklame des einzelnen Fabrikanten durch Kollektivpropaganda vorbereiten

und unterstützen zu lassen. Gewisse Werbemittel sind der einzelnen Firma überhaupt

Erfreuliche Belebung des ober-schlesischen Steinkohlen-Absatzes

Nach einer Mitteilung des OS. Berg- und Hüttenmännischen Vereins hat die Steinkohlenförderung und der Steinkohlenabsatz im westoberschlesischen Bergbaugebiet auch in der Woche vom 10. bis 16. 9. weiterhin eine erfreuliche Belebung erfahren. So betrug die Förderung in der genannten Woche 372 155 t gegenüber 360 954 t in der Vorwoche. Der Absatz innerhalb der Provinz Oberschlesien erhöhte sich von 82 632 t auf 86 982 t, nach dem übrigen Deutschland von 262 397 auf 270 643 t. Der Auslandsabsatz betrug 14 671 t gegenüber 11 331 t in der Vorwoche. Der Gesamtabsatz erhöhte sich von 356 360 t auf 372 246 t. Die Kohlenbestände betrugen am Ende der Berichtswoche 1 593 155 t gegenüber 1 611 023 t in der vorhergehenden Woche. Auch die Koksbestände verringerten sich von 350 718 t auf 344 147 t.

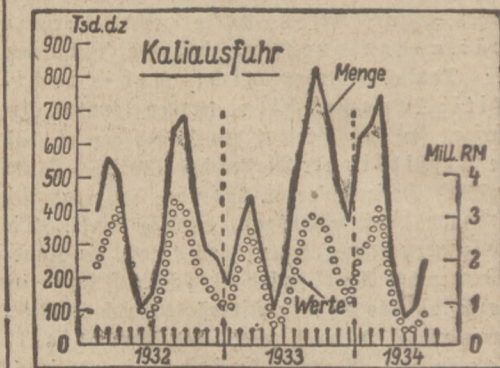
kaum zugänglich, zumal der redaktionelle Teil einer Zeitung, Vorträge in Vereinen, Gesellschaften usw. Im übrigen bedient sich die Kollektivpropaganda denselben Mittel wie die Reklame der einzelnen Firma: Inserat, Plakat, Prospekt usw.

Besonders die mittleren und kleinen Firmen sind auf Unterstützung durch Kollektivpropaganda angewiesen. Die größeren Konzerne sind viel unabhängiger, sie haben überall eigene Filialen und Vertreter. Kollektivpropaganda darf um himmelswillen nicht vom grünen Tisch aus getrieben werden. Da sich in unserer gegenwärtigen Lage in Deutschland viele, ja allzu viele Stellen auf Exportwerbung werfen, ist die Gefahr jetzt vielleicht größer denn je. Notwendig ist eine genaue Durchprüfung aller Propagandamaßnahmen mit den Interessenten, den Vertretern der Branche, oder bei einer Werbung für einen bestimmten Gau, mit der Industrie des betreffenden Landes. Andererseits ist Voraussetzung für einen Erfolg die genaue Anpassung der werberischen Methoden an die kulturellen und wirtschaftlichen Verhältnisse des Landes, in dem man werben will. — Wie auf dem Binnenmarkt, so muß noch mehr im Verkehr nach dem Ausland die Kundenwerbung das Geschäft unterstützen. Es genügt nicht, heute Ware zu angemessenem Preis herzustellen, man muß sie auch der Welt bekannt machen, wenn man sie verkaufen will. Wenn irgendwo, so gilt im Export „sich regen bringt Segen!“

Günstiges Kaliausfuhrgeschäft

Starke Erhöhung der holländischen Bezüge

Die Ausfuhr von Kalisalz hat sich im laufenden Jahr ziemlich günstig entwickelt. In dem Zeitraum Januar bis Juli 1934 wurden insgesamt 2,73 Millionen dz Kalisalz im Werte von 10,3 Mill. RM. ins Ausland exportiert. Im gleichen Zeitraum des Vorjahres hatte die Ausfuhr demgegenüber nur 2,07 Millionen dz im Werte von 10,2 Mill. RM. betragen. Es ist also mengenmäßig eine ziemlich starke Absatzsteigerung festzustellen gewesen. Der Gesamtausfuhrwert war



allerdings nur um ein Geringes höher als im Vorjahr, so daß die durchschnittlichen Ausfuhrerlöse etwas zurückgegangen sind. Das Schaubild läßt im übrigen erkennen, daß das Ausfuhrgeschäft der Frühjahrssaison — das Schwerkgewicht der Ausfuhr liegt in diesem Fall in den Monaten Februar bis April — in diesem Jahr wesentlich günstiger war als im Frühjahr 1933. Allerdings entfällt üblicherweise der größte Teil der Kaliausfuhr auf das Herbstgeschäft, das zwar in vollem Gange ist, dessen Ergebnisse sich aber noch nicht übersehen lassen.

Die wichtigsten Abnehmerländer der deutschen Kaliindustrie sind von jeher USA., die Tschechoslowakei, Holland, Großbritannien und Belgien gewesen. Von diesen Ländern hat nur Belgien weniger Kalisalz als im Vorjahre bezogen. Die Ausfuhr dorthin betrug in dem Zeitraum Januar bis Juli d. J. 170 900 (i. V. 180 700) dz. In der gleichen Zeit hat Großbritannien seine Bezüge von 149 700 auf 176 300 dz, die Vereinigten Staaten von 411 800 auf 446 100 dz und die Tschechoslowakei von 348 800 auf 492 200 dz erhöht. Die weitaus größte Absatzsteigerung aber war nach Holland festzustellen, das seine Bezüge von 287 300 auf 708 100 dz erhöht, also mehr als verdoppelt hat.

Berliner Börse

Anhaltendes Interesse für Renten

Berlin, 24. September. Weitere Anlageläufe des Publikums in festverzinslichen Werten gaben auch heute wieder der Börse das Gepräge. Sowohl für Pfandbriefe als auch für Kommunalobligationen lag wieder Interesse vor. Größeres Geschäft entwickelte sich in der Umschuldungsanleihe, die erneut 1/2 Prozent höher bezahlt wurde. Auch für Altbessatzanleihe, die 1/2 Prozent gewannen, bestand mit der herannahenden Ziehung wieder Nachfrage. Industrieobligationen lagen dagegen etwas schwächer, auch Reichsbahnvorschlagsaktien konnten sich nicht voll behaupten. Am freien Markt wurden Umtauschobligationen 1/2 Prozent höher bezahlt. Ausländische Renten lag ebenfalls fest. Der Aktienmarkt lag nicht ganz einheitlich, aber trotz weiterer Tauschoperationen von Aktien gegen Renten gut behauptet. Die weiter günstige Entwicklung der Steuereinnahmen im August sowie der deutsch-niederländische Verrechnungsvertrag gaben der Tendenz einen Rückhalt. Montanwerte waren meist 1/2 Prozent höher. Man verwies auf einen neuen Türkenauftrag, der hauptsächlich der westdeutschen Industrie zugute kommt. Braunkohlenwerte waren schwächer, Niederlausitzer verloren 2 Prozent, Rhein. Braunkohlen 1 Prozent. Auch Farben gaben um 1 Prozent nach, während die übrigen chemischen Werte freundlicher lagen.

Im Verlaufe waren Aktien um Prozentbruchteile gedrückt. Stärker rückgängig waren Rhein. Braunkohlen minus 3 Prozent, Berger minus 1 1/2 Prozent, Walldorf minus 1 1/2 Prozent, Reichsbank minus 2 1/2 Prozent. Rütgers waren dagegen 1/2 Prozent höher. Eisenbahnverkehrsmittel gewannen 1 Prozent. Die Börse schloß sehr still. RWIE. konnten 1 Prozent gewinnen.

Goldschmidt waren angeboten. Oberkoks unterschritten den Parikurs. Mexikanische Anleihen schlossen schwächer. 5prozentige Mexikaner gingen auf 14,60 nach 15 1/2 zurück. Nachbörslich hörte man meist die Schlusskurse. Farben 142 1/2, Gelsenkirchen 62 1/2, Muag 56 1/2, Altbessatz 98,10. Der Dollar kam amtlich mit 2,477 und das Pfund mit 12,345 zur Notiz. Der Kassamarkt lag eher etwas freundlicher. Glanzstoff gewannen 4 Prozent, Siegersdorfer Werke 2 1/2 Prozent, Berthold-Messing 1 1/2 Prozent, Braunschweiger Jute 1 Prozent, Viktoria-Werke und Jaserich verloren 1 1/2 Prozent. Steuergutscheine blieben heute unverändert.

Frankfurter Spätbörse

Ruhig

Frankfurt a. M., 24. September. Akt. 64%, AEG. 27 1/2, IG. Farben 142 1/2, Lahmeyer 122, Rütgerswerke 43 1/2, Schuckert 94 1/2, Siemens und Halske 145 1/2, Reichsbahn-Vorzug 111 1/2, Hapag 26 1/2, Nordd. Lloyd 29 1/2, Ablösungsanleihe Altbessatz 98 1/2, Reichsbank 145 1/2, Buderus 86 1/2, Klöckner 81 1/2, Stahlverein 41 1/2.

Breslauer Großmarkt für den Nährstand

Steigendes Interesse

Breslau, 24. September. Zum Wochenbeginn zeigte sich bei besserem Interessenbesuch weiter Interesse für Roggen, der knapp angeboten bleibt. Auch Weizen ist begehrt. Hafer findet in jedem Posten laufend gern Aufnahme. Das Gerstengeschäft bleibt unentwickelt. Am Mehlmarkt beschränkt sich die Umsatzstätigkeit auf den laufenden Konsum. Für Kartoffeln wurden bezüglich der einzelnen Provinzteile neue Preiserteilungen vorgenommen und die Preise differenziert. Das Kartoffelgeschäft liegt ruhig. Raufutter bewahrt seinen stetigen Charakter. Von Oelsaaten konnte Blaumohn in Preise anziehen.

Berliner Produktenbörse

| (1000 kg) | | 24. September 1934. | |
|-----------------------|-------------|----------------------|---------------|
| Weizen 76/77 kg | 200 | Roggenmehl* | 21.40—22.40 |
| Tendenz: ruhig | | Tendenz: ruhig | |
| Roggen 72/73 kg | 180 | Weizenkleie | 10.85—11.25 |
| Tendenz: ruhig | | Tendenz: gefragt | |
| Gerste Braugerste | — | Roggenkleie | 9.80—9.75 |
| Braugerste, gute | 191—201 | Tendenz: gefragt | |
| Wintergerste 2-zellig | 179—190 | Viktoriaerbsen 50 kg | 28 1/2—31 1/2 |
| 4-zellig | 174—179 | Kl. Speiserbsen | — |
| Industriegerste | 185—190 | Peluserbsen | — |
| Futtergerste | 149—157 | Peluserbsen | — |
| Tendenz: ruhig | | Peluserbsen | — |
| Hafer Markt | — | Leinkuchen | 11 1/2—12 1/2 |
| Tendenz: ruhig | | Wicken | 10 1/2—11 1/2 |
| Leinöl | — | Leinöl | 7.55 |
| Weizenmehl* 100 kg | 26.35—27.40 | Trockenschrot | 7.40 |
| Tendenz: ruhig | | Kartoffelflocken | 8.60—9.25 |

* plus 50 Pfg. Frachtausgleich

Breslauer Produktenbörse

| 1000 kg | | 24. September 1934. | |
|---------------------|---------|-----------------------------|-------------|
| Weizen 76/77 kg | 188—189 | Oelsaaten Winterraps | 30 |
| Roggen 72/73 kg | 145—152 | Leinsamen | 31 |
| Hafer 48/49 kg | 139—147 | Tendenz: Senfamen | 40—48 |
| Braugerste, feinste | 198 | Blaumohn | 54 |
| gute | 184 | Kartoffeln (Erzeugerpreise) | — |
| Industriegerste | 179 | Speisekartoffeln, gelbe | 2.40 |
| Wintergerste 63 kg | 165 | rote | 2.20 |
| Wintergerste | 180 | Tendenz: ruhig | weiße 2.20 |
| Futtergerste | 145—152 | Mehl 100 kg | — |
| Tendenz: still | | Weizenmehl* | 25.20—26.20 |
| | | Roggenmehl* | 20.90—21.95 |

* plus 50 Pfg. Frachtausgleich

Posener Produktenbörse

Posen, 24. September. Roggen Tr. 450 To. 17.75, 15 To. 17.70, 15 To. 17.60, Hafer Tr. 30 To. 18.10, 15 To. 18.15, 10 To. 18.20, 30 To. 18.50, Hafer O. 18.00—18.25, Roggenkleie 11.75—12.50, Weizenkleie grob 11.25—11.75, mittel 10.50—11, Speisekartoffeln 2.75—3.25, Rest der Notierungen unverändert. Stimmung ruhig.

Löndoner Metalle (Schlußkurse)

| 24. 9. | | 24. 9. | |
|---------------------|-----------------|-------------------------|---------------|
| Kupfer stetig | 27 1/2—27 3/4 | ausl. entf. Sicht. | 10 1/2 |
| Stand. p. Kasse | 27 1/2—27 3/4 | offizieller Preis | 10 1/2 |
| 3 Monate | 27 1/2—27 3/4 | inoffizieller Preis | 10 1/2 |
| Settl. Preis | 27 1/2 | ausl. Settl. Preis | 10 1/2 |
| Elektrolyt | 30 1/2—31 | Zink ruhig | — |
| Best selected | 30 1/2—31 1/2 | gewöhnl. prompt | — |
| Elektroware | 31 | offizieller Preis | 12 1/2 |
| Zinn stetig | 231 1/2—231 3/4 | inoffizieller Preis | 12 1/2 |
| Stand. p. Kasse | 231 1/2—231 3/4 | gew. entf. Sicht. | 12 1/2 |
| 3 Monate | 231 1/2—231 3/4 | offizieller Preis | 12 1/2 |
| Settl. Preis | 231 1/2 | inoffizieller Preis | 12 1/2 |
| Banks | 232 1/2 | gew. Settl. Preis | 12 1/2 |
| Straits | 232 1/2 | Gold | 140.11 |
| Blei: stetig | — | Silber (Barren) | 21 1/2—21 3/4 |
| ausl. entf. prompt | — | Silber-Liefer. (Barren) | 21 1/2—21 3/4 |
| ausl. Settl. Preis | 10 1/2 | Zinn-Ostenpreis | 231 1/2 |
| inoffizieller Preis | 10 1/2 | | |

Berlin, 24. September. Elektrolytkupfer (wirebars), prompt, cif Hamburg, Bfeinen oder Rotterdam: Für 100 kg: 44.75.

Berlin, 24. September. Kupfer 38 B., 37 1/2 G., Blei 18 1/2 B., 18 1/2 G., Zink 20 B., 19 1/2 G.

Berliner Devisennotierungen

| Für drahtlose Auszahlung auf | 24. 9. | | 22. 9. | |
|---------------------------------|--------|--------|--------|--------|
| | Geld | Brief | Geld | Brief |
| Ägypten . . . 1 Ägypt. Pfd. | 12.685 | 12.715 | 12.725 | 12.755 |
| Argentinien . . . 1 Pap.-Pes. | 0.654 | 0.658 | 0.655 | 0.659 |
| Brasilien . . . 100 Belga | 58.545 | 58.665 | 58.545 | 58.665 |
| Bulgarien . . . 1 Milreis | 0.199 | 0.201 | 0.199 | 0.201 |
| Canada . . . 100 Lewa | 3.047 | 3.053 | 3.047 | 3.053 |
| Canada . . . 1 canad. Dollar | 2.556 | 2.562 | 2.556 | 2.562 |
| Dänemark . . . 100 Kronen | 55.04 | 55.16 | 55.13 | 55.25 |
| Danzig . . . 100 Gulden | 81.77 | 81.93 | 81.82 | 81.98 |
| England . . . 1 Pfund | 12.33 | 12.36 | 12.345 | 12.375 |
| Estland . . . 100 estn. Kronen | 68.68 | 68.82 | 68.68 | 68.82 |
| Finnland . . . 100 finn. M. | 5.44 | 5.45 | 5.45 | 5.46 |
| Frankreich . . . 100 Francs | 16.495 | 16.535 | 16.495 | 16.535 |
| Griechenland . . . 100 Drachm. | 2.467 | 2.471 | 2.467 | 2.471 |
| Holland . . . 100 Gulden | 169.68 | 170.02 | 169.68 | 170.02 |
| Island . . . 100 isl. Kronen | 55.79 | 55.91 | 55.88 | 56.00 |
| Italien . . . 100 Lire | 21.47 | 21.51 | 21.48 | 21.52 |
| Japan . . . 1 Yen | 0.737 | 0.739 | 0.737 | 0.739 |
| Jugoslawien . . . 100 Dinar | 5.714 | 5.726 | 5.714 | 5.726 |
| Lettland . . . 100 Litas | 79.92 | 80.08 | 79.92 | 80.08 |
| Litauen . . . 100 Litau | 41.86 | 41.94 | 41.86 | 41.94 |
| Norwegen . . . 100 Kronen | 61.96 | 62.08 | 62.06 | 62.18 |
| Oesterreich . . . 100 Schilling | 48.95 | 49.05 | 48.95 | 49.05 |
| Polen . . . 100 Zloty | 47.33 | 47.43 | 47.35 | 47.45 |
| Portugal . . . 100 Escudo | 11.19 | 11.21 | 11.205 | 11.225 |
| Rumänien . . . 100 Lei | 2.488 | 2.492 | 2.488 | 2.492 |
| Schweden . . . 100 Kronen | 63.58 | 63.70 | 63.68 | 63.80 |
| Schweiz . . . 100 Franken | 81.64 | 81.80 | 81.67 | 81.83 |
| Spanien . . . 100 Peseten | 34.19 | 34.25 | 34.19 | 34.25 |
| Tschechoslowakei 100 Kron. | 10.42 | 10.44 | 10.42 | 10.44 |
| Türkei . . . 1 türk. Pfund | 1.988 | 1.992 | 1.986 | 1.990 |
| Ungarn . . . 100 Pengö | — | — | — | — |
| Uruguay . . . 1 Gold-Peso | 0.999 | 1.001 | 0.999 | 1.001 |
| Ver. St. v. Amerika 1 Dollar | 2.475 | 2.479 | 2.475 | 2.479 |

Tendenz: Dollar ziemlich widerstandsfähig, Pfund unverändert.

Valuten-Freiverkehr

Berlin, den 24. 9. 1934

| | | |
|--|-------------|--------------------------|
| Polnische Noten {Warschau Kattowitz Posen} | 47,33—47,43 | Gr. Zlotv 47,19—47,27 |
|--|-------------|--------------------------|

Warschauer Börse

Dollar privat 5,20%, New York Kabel 5,22%, Belgien 124,22, Danzig 172,80, Holland 358,60, London 26,06, Paris 34,87 1/2, Prag 22,01, Schweiz 172,63, Italien 45,39, Berlin 211,15, Stockholm 134,45, Kopenhagen 116,40, Bauanleihe 3% 45,50, Pos. Investitionsanleihe 4% 117,90, Pos. Konversionsanleihe 5% 67,50—67,75, Eisenbahnanleihe 5% 60,50—61,00, Dollaranleihe 6% 72,75, 4% 53,00—53,20—53,10, Bodenkredite 4 1/2% 53,50—54,00.

| | |
|--------------------|-------------------|
| Bank Polski | 95,50—95,00 |
| Cukier | 26,00—26,25 |
| Lilpop | 10,50—10,60—10,50 |
| Starachowice | 13,00—12,75 |
| Wegiel | 13,00 |
| Norhlin | 31,50 |
| Ostrowiec Serie B. | 21,00 |
| Haberbusch | 34,25 |